

(Pasa a la página 1)

Página dos

AVISOS CLASIFICADOS

CASAS



NECESITO

El alquiler, casa o departamento amplio, preferible sin muebles, en barrio residencial. Pago hasta 150 dólares. Ofertas a J.R.G. Casilla No. 385, La Paz

COMPRO CASA

Desocupada. Referencias Potosí 1033, oficina No. 1.

CHALET

Casa o departamento, necesito en alquiler o anticretico. Referencias Potosí 1033, oficina No. 1.

"UTAMA"

Comercio 819. Teléfono 23610. Alquiler local para Quima. Vendemos casa en 45 millones.

EN VENTA

Zona Aranjuez, edificio de 800m² actualmente internado, con terreno y dependencias. Ref: Busch 1268, cada día después de las 18 horas.

POR VIAJE

Vendo casa dos departamentos calle Litoral (Miraflores) N° 1304. Teléfono 21962. Entrega vacía.

DEPARTAMENTOS HABITACIONES Y OFICINAS



NECESITO

Habitación amoblada, baño, teléfono y servicio de desayuno. Llamar al 29433, de 13 a 15 horas.

LOCAL CENTRICO

Para industria o Comercial alquiler Razón Indeburo 1037.

DEPARTAMENTO

Departamento amplio en anticretico. San Pedro. Referencias Nicols Acosta 685.

ALQUILO

Dormitorio amoblado, derecho a baño y teléfono. Zona residencial. Ref. Telf. 26845.

ANTICRETICO

Doy 4 piezas y cocina. Ref. en Humahuaca N° 240 (Zona Norte)

ANTICRETICO

Doy independiente una habitación, pasillo, cocina y pequeña terraza. Referencias: Otero de la Vega (final) dichas o cruzan do ex-cancha Olimpic. No. 702.

ALQUILO

Piezas amobladas con derecho a baño y teléfono, con o sin pensión. Ref. teléfono 20861.

NECESITO

Departamento en Miraflores. Referencias teléfono 29231.

TERRENOS



COMPRO TERRENO

O casa en construcción. Referencias Potosí 1033, oficina No. 1.

TERRENO

2.400 m² calle segunda Costa Rica, vende precio regalado. Comercio 1381.

TERRENO

En Sopocachi, vendo. Llame al teléfono 26468.

ARTICULOS PARA EL HOGAR



POR VIAJE

Se vende refrigerador nuevo y cocina. Referencias Telf. 11032

SE LIQUIDA

Por viaje, Juego de comedor y dormitorio. Referencias Telf. 11032.

SE VENDE

Lámparas de colgar y de pie, alfombras, estufas eléctricas. Pro longación Cordero 137, Avenida Arce.

SOMBRILLAS

Para jardines, azoteas, con base. Líquido Avenida Illimani o Frías 1660.

POR VIAJE

Familia americana por motivo de viaje vende artículos nuevos: juego de ollas, secadora de pelo manual, tostador eléctrica y radio. Referencias calle Cuba 14, Miraflores, 1er. piso.

MOTIVO DE VIAJE

Se liquidan muebles, living, comedor, dormitorio, cocinas eléctricas, frigidaires alfombras, lamparas, etc. San Jorge, prolongación Cordero 137. Telf. 11032.

¡GANGA!

Cocina de 4 hornillas y refrigerador. Avenida Saavedra N° 2192.

VEHICULOS



CAMIONETA ESTACAS

International 1958. Dos y media toneladas. Vendo. Calle ATLAS Avenida Saavedra 2016.

EN VENTA

Automóvil "Fiat 1.500". Mod. 64, flamante muy poco recorrido - Radio - Calefacción - Ventilación - Asientos reclinables. Ref. Telf. 23535, horario de oficinas.

VENDO JEEP 58

Willys, buenas condiciones. Garage Germany Motor, Calle Ondarza 14, esquina Landueta, cerca Clínica Ferroviaria.

TRACTOR

Con implementos agrícolas, necesito comprar o alquilar. Dirigirse a casilla 246.

CAMIONETA-JEEP

Compro de dos a más toneladas modelo 60 adelante. Winche capacidad mediana para mina. Llamar Telf. 12567.

EN VENTA

Automóvil BUICK "Le Sabre" 60 en perfecto estado de conservación. Ref. telf. 23535. Horario de oficinas.

OCASION

Vendo AUSTIN-52. Referencias Avenida Arce 2808.

TECNICOS Y SERVICIOS



"UTAMA"

Comercio 819. Teléfono 23610. OFRECEREMOS: Pintado de fachada interiores. También Carpinteros, plomeros, albañiles, electricistas, cocineros, sirvientes. ALQUILAMOS local para garaje, 200 metros. NECESITAMOS Socio para instalar billar. DAMOS departamentos anticreticos 11 y 14 millones.

CONSTRUCCIONES

Viviendas baratas, refacciones, plomería, electricidad, alcantarillado, fachadas, pintura. Teléfono 28131.

REFACCIONES

Alcantarillado, plomería, pintura, colocación de techos plásticos. Telf. 28131.

CONSTRUCCIONES

En general - Proyectos. Oficina Arquitectura. Mercado 996. Teléfono 10207.

TEJIDOS EN LANA

El hogar de Niños San José ofrece al público sus servicios de tejidos en lana, a máquina y bordados a mano de toda clase. A precios módicos. Dirección: Avenida Mariscal Santa Cruz 1208. Teléfono 24934.

TRADUCTOR

Ofrece sus servicios en 4 idiomas: castellano, inglés francés y alemán. Referencias teléfono 22750.

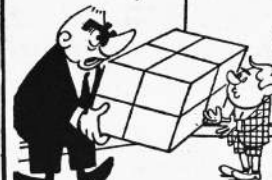
PINTAMOS

Interiores y fachadas. Teléfono 10301.

¡EN 48 HORAS!

El revelado de sus películas Color ECTACHROME. En Foto CARRI COLOR Ltda. Avenida Mariscal Santa Cruz, esquina Colón N° 1299.

CICUTA



LLEVA ESTE PAQUETE A PEREZ Y COMPANIA

QUEDA EN GHUM-BIGHA 320, DÉGIMO PISO

VARIOS



1600 POSTALES

Antiguas, de Francia, Italia. Lote comercial, vendo. Referencias Teléfono 20236.

PARA MINAS

Ofrecemos Carros y Rieles De cauville Motores Generadores Grupos. Poles en "V" Cables. Barrenas, Chicharras, Fraguas. Pisagua 14 Telf. 20073.

COMPRO BRONCE

Y Plomo usado. Pago buen precio. Pisagua 14. Telf. 20073.

ALAMBRE

Llegó alambre milimetrado, galvanizado, de aluminio y plástico. Safrico Ltda. Ayacucho 266.

FUMIGADORES

Ofrecemos fumigadores de mochila en tres tamaños. También fumigadores manuales. SAFRICO LTDA. Ayacucho 266. Teléfono 23203. Con agencias en Cochabamba y Santa Cruz.

CORCHOS

Para botellas, cilíndricos y cónicos todo tamaño y calidad a los precios más bajos del país. Manuel Flores Matos. Avenida Mariscal Santa Cruz 1314. La Paz.

MOTOR INGLES

Cuatro caballos, vendo. Indaburo 1037.

ACIDO NITRICO

Nueve mil el litro. Indaburo 1037.

QUIJOTE

Del centenario, edición de lujo. vendo. Indaburo 1037.

COMPRO

Compro máquinas de zapatería, de escribir, radios a transistores. Pago al contado. Eloy Salmon 865.

PEPITA DE CACAO

Compramos a buen precio. BENI Ltda. Graneros 393, teléfono 2248.

ESTUDIANTES

Acudan para estudiar gratis a nuestra Biblioteca Móvil Albino Patiño del Instituto Eva Perón. Socabaya 340.

VENDO BALANZAS

De 500 y 120 Kilos, ocasión, Pisagua 14 Telf. 20073.

REMINGTON

Para oficina, vende de ocasión. Comercio 994, oficina 6.

VENDEMOS ZINC

De clasés usados. Para fundir. Referencias Administración de PRESENCIA.

FERTILIZANTES

Gran variedad, para todos los terrenos y climas. SAFRICO LTDA. Ayacucho 270. Teléfono 23203.

DETERGENTES

"BASSOL" en pasta, tabletas y granulado. SAFRICO LTDA. Ayacucho 270. Teléfono 23203.

VENDO

Puertas garaje y plegadizas. Referencias Venancio Burgos No. 15

MUEBLES



VENDO

Juegos de living 750 pesos. Tu muña 402, interior.

MUEBLERIA "HERCULES"

Ofrece a facilidades de pago: juegos de living, diferentes modelos; dormitorios; comedores enchapados, caoba, marfil. Av. Illimani No. 1802. Telf. 11276.

NEGOCIOS Y VALORES



CAPITALISTA

Busco con 20.000 pesos para industria instalada. Sin competencia. Alhuala 1058. Rimbamba, tercer piso.

PARA CONFITERIA

Vendo equipo completo y muebles. Entrega inmediata en Cochabamba, Avenida Aroma esquina Junín. Confitería "Splendid". Casilla de Correo 474, Cochabamba.

SE PRECISA

Capital para ampliar Instituto Comercial. Referencias Sucre 1273.

EMPLEOS



MOSAQUERO

Maestro especializado, necesito Avenida Bolívar 1850.

"UTAMA"

Comercio 819, Telf. 23610. Necesitamos y ofrecemos cocinas sirvientes, neveras. También pintamos a crédito fachadas e interiores.

OBJETOS PERDIDOS



LLAVERO

De color rojo, con cinco llaves. Gratificare a quien lo devuelva. Teléfono 29231.

CIEN PESOS

Dare a la persona que de datos sobre perrito pekines extraviado en Miraflores. Teléfono 29433.

MEDICOS

Dr. LUIS SEA
MEDICO - CIRUJANO

Bronco-pulmonares - Tuberculosis - Gastrointestinales, hepáticas y venéreas.

Atiende: Hs. 14 a 16:30 - Consultorio y domicilio. Evaristo. Valle 157 - Tel. 12465.

Dr. FRANCISCO J. de URIOSTE
Ginecología Obstetra

Anuncia a su distinguida clientela haber trasladado su consultorio a la Avenida Mariscal Santa Cruz No. 1295, 4º. Piso. Atiende de 16:30 adelante.

Dr. ALCIDES RODRIGUEZ JORDAN
Ginecología Obstetra especialista. Especializado en Madrid, Stuttgart y Viena.

CIRUGIA DE TUMORES, ESTERILIDAD, CANCER GINECOLOGICO. Consultorio Av. 16 de Julio 1456. Edif. Sobima. Atiende de 11 a 12 y de 15 a 19. Telf. 10329. Dom. 22513 MAN SPRICHT DEUTSCH

Dr. MARIO MENDEZ ELIAS
Jefe Clínica Neurología y Neurocirugía U.M.S.A. Cirugía y enfermedades del sistema nervioso. Especialización Holanda, Inglaterra. Edificio Krsul. Teléfonos 24233 24528

Dr. ENRIQUE VERGARA M.
ENFERMEDADES DE LA PIEL

Av. del Ejército 39 esquina Loza (Miraflores) Horario 13:30 a 16:30. Telf. 23129 Casilla Correo 2223.

Dr. LUIS POZO TRIGO
Otorrinolaringólogo. - Matrícula No. 31. Estudios de especialización en los Estados Unidos. Atiende medicina y cirugía de NARIZ, OÍDOS Y GARGANTA. Exámenes audiométricos (medición eléctrica de las oídas). Consultas de lunes a Jueves de Hs. 14 a 18. Consultorio: Yanacocha No. 332, frente al edificio Asbun.

Dr. HERNAN CRIALES
Médico Cardiólogo. Especializado en México. Electrocardiografía. Consultorio - Domicilio Díaz Romero 1455. Teléfono 11188. Atiende de 14 a 19 horas.

Dr. LEON ROJAS ANTEZANA
Médico Cirujano. Enfermedades y Cirugía de Tórax, Pulmones, corazón, arterias, venas, esófago. Consultorio: Comercio 863. Atención Hs. 16:30 a 18.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN
Médico de Niños

ESTUDIOS DE ESPECIALIZACION EN INGLATERRA
The Hospital for sick Children Great Ormond street. Londres The Royal Devon and Exeter City Hospital.
Consultorio: Av. 16 de Julio 1456. Edificio Sobima. 3er. Piso. Tel. 10579.- Domicilio: Av. Argentina 1821. Tel. 20087.- Consultas de 14 a 17. English Spoken.



¡OJA! ME ENTERÉ DE QUE EL AGENSERO DE ESA OFICINA NO FUNCIONA

PROFESORES



PROFESOR

De matemáticas, física, química, inglés, ofrece sus servicios. Referencias Telf. 27583.

PROFESORA PRIMARIA

Da clases 1º, 2º y 3º, supervirgilando tareas. Teléfono 22408.

TELEFONOS



COMPRO TELEFONO

Línea telefónica particular en Zona Sopocachi, compro. Referencias Telf. 25783.

TELEFONO

Necesito en alquiler. Llamar al teléfono 21924.

REPUESTOS



¡ATENCIÓN TAXISTAS!

Llamas reforzadas, aro 15, de OCHO PLEGUES, precios módicos. PANAMA AUTO PARTS. Campero N° 52.

AMORTIGUADORES

Regulables para autos Chevrolet PANAMA AUTO PARTS. Campero N° 52.

PISOS DE GOMA

En colores y negros, guarda polvo para frenos, buen de goma PANAMA AUTO PARTS. Campero N° 52.

BUJIAS

"Champion" y "Bosch", en todo tipo. Bobinas, reguladores de voltaje. CENTRAL DE REPUESTOS PERFECT. Avenida Pando 151.

ANILLAS PARA MOTOR

En las mejores marcas americanas, para toda clase de vehículos. CENTRAL DE REPUESTOS PERFECT. Avenida Pando 151.

CRUCETAS

Yokes y estrados de arados. Motores de limpiaparabrisas. CENTRAL DE REPUESTOS PERFECT. Avenida Pando 151.

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Ministro de Gobierno, Justicia, se convoca a propuestas para la atención de todos los gabinetes de identificación de la República, a partir de dos años.

El pliego de especificaciones puede ser retirado en la Mayor de Gobierno durante las horas de oficina.

Las propuestas pueden ser presentadas, considerando gabinetes de la República o individualizando algunos de los gabinetes deberán ser presentadas hasta horas 18.00 propuestas deberán ser presentadas hasta horas 18.00 de octubre del presente año, en pliego cerrado y con requisitos de ley, con más la boleta de garantía bancaria de este Ministerio, por la suma de DIEZ MIL P. VIANOS.

La Paz, 8 de Octubre de 1965.

POR ORDEN DEL SR. MINISTRO
Cap. ANTONIO ARGUEDAS MENDEZ
Sub-Secretario de Gobierno, Justicia & Inmigración.



TEATRO MUNICIPAL

BOQUER

EXITO 1965

HOY

En homenaje al DIA de la RAZA

HOY Matinee Tanda y N

GUIA PROFESIONAL

Dr. MARIO BARRAGAN VARGAS
NEUROLOGO - EPILEPTOLOGO
ELECTROENCEFALOGRAFISTA

Con varios años de especialización en Europa atiende del sistema nervioso, diagnóstico y tratamiento de las Comunicaciones a su distinguida clientela y al público en general que efectúa exámenes de Electroencefalografía y Electroencefalografía.

Consultorio: Ayacucho 208, 1º piso. Of. 1. Tel. 12334

ABOGADOS

BENJAMIN MIGUEL H. - EMILIO MED
Estudio Jurídico: calle Potosí 876, Primer piso. Tel.

CARLOS JAIME VILLARROEL
Civiles, penales, sociales, administrativos. Yanacocha 301. Edificio Asbun, 2º piso, oficina.

RAUL RIVADENEIRA PRADA
Asuntos penales, civiles, sociales, de vivienda. Planta baja. Of. 5.

ARMANDO VILLAFUERTE CLAR
ASESORAMIENTO LEGAL. Estudio: Potosí 810 (Edif. Krsul). Teléfono 12479.

NOTARIOS

AQUILES ECHENIQUE
NOTARIO PUBLICO
Atiende toda clase de asuntos notariales. Seriedad, seguridad. Yanacocha 332. Telf. 24891.

DENTISTAS

Dr. LUCIO DURAN TAPIA
Cirujano Dentista. Turbina Dental Rayos X. Edif. Yanacocha esq. Mercado 996. Tel. 25338 y 28123.

Dr. MANUEL ELIAS PAREDES
CIRUJANO DENTISTA

Técnicas y materiales modernos. Alta velocidad. Renta con Trilume-ionoforensis. Loayza 152. Teléfono 28123.

LABORATORIOS

LABORATORIOS "COPACABANA"
Dra. BEATRIZ MEJIA DE ROJAS

Bioquímica. Análisis clínico. Bacteriología. Cultivos de Bacterias de Koch. Comercio 863. Alameda.

Inadvertidamente arribó a la Argentina la esposa de Perón



MARIA DE PERON

Buenos Aires, 11 (AP).— ISABEL MARTINEZ DE PERON, ESPOSA DEL EX DICTADOR JUAN D. PERON, LLEGO AQUI AYER. SE HA INFORMADO AMPLIAMENTE QUE LA ESPOSA DEL EX PRESIDENTE VENDRIA PARA PARTICIPAR EN LA CELEBRACION DEL "DIA DE LA LEALTAD" EL 17 DE ESTE MES.

El 17 de octubre de 1945 una concentración de miles de peronistas en la Plaza de Mayo, frente a la Casa de Gobierno, forzó a los militares a libertar a Perón, que se hallaba preso.

Desde que asumió el poder, esa fecha ha sido conocida y conmemorada como "Día de la Lealtad". Este es su segundo viaje, sola, a la América Latina desde que acompañó a su esposo al destierro en Madrid hace varios años.

El pasado diciembre acompañó a Perón en su fracasado regreso a Argentina. El Gobierno brasileño lo devolvió a España, sin permitirle seguir viaje a Buenos Aires.

A principios del año pasó un mes en Asunción, conferenciando con jefes peronistas que viajaron espe-

cialmente a Paraguay desde Buenos Aires.

La esposa de Perón llegó inadvertidamente a Buenos Aires. Los periodistas supieron que había gran actividad en el Hotel Alvear Palace, y creyeron al principio que se trataba del arribo de incógnita de alguna estrella cinematográfica importante, debido a los numerosos envíos de flores al hotel. La expectación aumentó cuando de súbito la policía concentró patrullas policíacas especializadas en disturbios, con equipos de gases lacrimógenos, en el exterior del hotel.

La medida se tomó en previsión de posibles demostraciones peronistas.

La administración del hotel rehusó revelar ningún detalle, excepto confirmar que la señora de Perón había llegado ayer.

«Acompañada por dos damas llegó a eso de las 18.00 Est» fue todo lo que dijo un vocero del hotel, que rehusó identificar a las acompañantes de la esposa del ex dictador.

GUERRILLEROS Y LAS FUERZAS DEL EJERCITO PERUANO CHOCARON AYER

LIMA, 11 (AP) Guerrilleros izquierdistas y tropas del ejército peruano combatieron cerca del aeropuerto de Satipo, se informó hoy.

Una banda de guerrilleros atacó las posiciones del ejército en el aeropuerto, a 275 kilómetros al este de Lima, según el periódico «Correo».

Añade la información que tres guerrilleros resultaron muertos y uno herido, mientras que el ejército no sufrió bajas.

EDICTO

El Dr. GONZALO AVENDAÑO NAVEJAS, Jefe del Trabajo de la Capital, etc.

Por el presente edicto cita y emplaza a la EMPRESA EDITORA EX-PERIODICO «LA NACION» para que por sí o mediante apoderado legalmente constituido, asuma defensa dentro del juicio coactivo seguido por la CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL, para que se le transcriba lo siguiente: DEMANDA DE FOJAS CUATRO. Señor Juez del Trabajo. Se apersona e inicia acción coactiva contra la empresa que indica. Armando Loaiza C., Procurador de Causas, en mérito al poder adjunto me apersono ante su autoridad por la CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL, en el respectivo edicto: La Nota de Cargo No. 364/65 de fecha 3 de agosto último que acompaño, acredita que la EMPRESA EDITORA DEL EX-PERIODICO «LA NACION» adeuda a la entidad a la que represento la suma de CINCO MIL SEISCIENTOS SETENTA Y OCHO 05/100 PESOS BOLIVIANOS por concepto de cotizaciones de seguros, intereses y multas correspondientes al período comprendido entre enero de 1957 y febrero de 1964. Con este antecedente y de conformidad al Art. 21 del Código de Seguridad Social, inicio acción coactiva y solicito a usted, señor Juez, se sirva dictar auto de solvento ordenando: a) que la mencionada empresa pague a la Caja Nacional de Seguridad Social en el término de treinta días y bajo cominatoria de apremio, la suma adeudada con los nuevos intereses y multas que pudieran devengar, y b) que se proceda al embargo de sus bienes, a la retención de los fondos que pudiera tener en los Bancos del país y a la anotación preventiva de esta demanda, en la Oficina del Registro de Derechos Reales. Oírse. Domicilio, la Secretaría del Juzgado. Justicia. La Paz, primer de septiembre de 1965. (Fdo) Oscar Lugones E. Abogado. (Fdo) Armando Loaiza C. Procurador. AUTO DE SOLVENTO DE FOJAS CUATRO VUELTA. Sello del Juzgado No. 1 del Trabajo. La Paz. Bolivia. 4 de 12 de septiembre de 1965. Vistos: la liquidez y existencia de la Nota de Cargo de fojas primera, notifíquese al representante legal de la Empresa EDITORA EX-PERIODICO «LA NACION», para que en el término de treinta días pague a la CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL, la suma de CINCO MIL SEISCIENTOS SETENTA Y OCHO 05/100 PESOS BOLIVIA-

NOS (\$315.678,05 Bs.) que adeuda por concepto de cotizaciones, intereses, multas y gastos judiciales bajo cominatorias de apremio, de conformidad con lo dispuesto por el inciso a) del Art. 23 del Código de Seguridad Social. Sin perjuicio librese mandamiento de embargo contra todos los bienes del deudor y notifíquese al señor Registrador de Derechos Reales, para la anotación preventiva correspondiente. Asimismo, dirijase oficio a los Bancos de la localidad, para que de tener fondos retengan y remitan a la orden de este Juzgado y sea hasta el monto de lo adeudado, bajo cominatorias de ley. Regístrese. Al otorgar: Por señado. (Fdo) Dr. Guillermo Echeburu Polanco. Juez. Por el primer. Ante mí. Edmundo Irujo. Secretario de los Juzgados del Trabajo. MEMORIA DE FOJAS CINCO. Señor Juez del Trabajo. Notificación por edicto. Procurador Armando Loaiza C. por la CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL, dentro del juicio coactivo iniciado contra la EMPRESA EDITORA DEL EX-PERIODICO «LA NACION», ante las consideraciones de usted me presento y digo: El Escribano de Diligencias del Juzgado hace constar, en su representación de fs. 4 vta., que no ha podido ser habido el personal legal de la empresa ejecutada para su notificación personal con la demanda y auto de solvento, y que, además, se ignora su paradero. Por otra parte, es de conocimiento público que desde el 4 de noviembre de 1964 ha dejado de publicarse el periódico «La Nación» y se ignora en la actualidad quienes son los representantes legales de la empresa editora. Con estos antecedentes, solicito a usted, señor Juez, se sirva disponer que la notificación ordenada se haga mediante edicto que debe ser publicado por un órgano de prensa de la localidad. Justicia. La Paz, 21 de septiembre de 1965. (Fdo) Oscar Lugones E. Abogado. (Fdo) Armando Loaiza C. Procurador. AUTO DE SOLVENTO DE FOJAS CINCO VUELTA. Sello del Juzgado No. 1 del Trabajo. La Paz. Bolivia. 4 de 12 de septiembre de 1965. Vistos: la liquidez y existencia de la Nota de Cargo de fojas primera, notifíquese al representante legal de la Empresa EDITORA EX-PERIODICO «LA NACION», para que en el término de treinta días pague a la CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL, la suma de CINCO MIL SEISCIENTOS SETENTA Y OCHO 05/100 PESOS BOLIVIA-

SAN DIEGO, 11 (AP).— El reemplazamiento de Jules Dubois como Presidente de su Comité de Libertad de Prensa fue uno de los principales temas de discusión entre periodistas en ocasión en que la Sociedad Interamericana de Prensa

JULES DUBOIS SERA REEMPLAZADO DEL COMITE DE PRENSA LIBRE EN LA SIP

(SIP) comenzó hoy su reunión anual.

Manuel Cisneros de «La Crónica» de Lima estaba siendo mencionado como posible sucesor de Dubois por algunos delegados. Cisne-

ros ha sido Primer Ministro y Ministro de Relaciones Exteriores de su país.

Dubois, corresponsal de «Chicago Tribune», ha anunciado que definitivamente se propone renunciar al cargo este año después de haberlo desempeñado 15 años.

El nuevo Presidente del Comité de Libertad de Prensa será designado por el próximo Presidente de la Sociedad, Jack R. Howard, de los periódicos Scripps Howard, que asumirá la presidencia el jueves por la noche.

Sucederá a Howard en la vicepresidencia, Julio Mesquita Filho de «O Estado» de São Paulo, Brasil, que en esa forma reemplazará a Howard como presidente dentro de un año de acuerdo con la práctica de la SIP.

En la sesión de apertura de esta mañana, Robert U. Brown de «Editor and Publisher», Presidente del Comité Ejecutivo, dio cuenta de las actividades del Comité durante el año transcurrido.

Dijo que la SIP había enviado un mensaje a la Junta Militar del Ecuador deplorando la acción que clausuró todos los periódicos de Guayaquil durante un día y cerró «El Tiempo» de Quito durante varios días.

Otros acuerdos que contiene la mencionada declaración, con relación a la resolución No. 560 de la Cámara de Representantes estadounidenses, son: reafirmar que el sistema regional hemisférico se funda en principios básicos que resultan claramente trasgredidos por la referida resolución. Singularmente el Art. 15 de la Carta de la OEA, que prohíbe la intervención en los asuntos internos de otros países y, en especial, los que se ejercen mediante la fuerza armada. El Art. 17 de la misma Carta, que prohíbe toda medida de fuerza cualquiera que sea el motivo, y el Art. 1 del Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca por el cual todos los estados americanos se obligan a no recurrir a la amenaza ni al uso de la fuerza en sus relaciones internacionales.

Estima que la resolución de la mencionada Cámara de Representantes, señala un grave retroceso en las relaciones hemisféricas y es reveladora de una honda crisis del Sistema Regional, que preocupa profundamente al Parlamento Latinoamericano.

La SIP expidió también declaraciones a favor de garantías que permitan la reapertura de los periódicos independientes en Santo Domingo.



BOGOTA.— Reiteradamente la artista mexicana Arabella Arbenz había solicitado a su esposo y torero Jaime Bravo que dejara el ruedo. Este se negó a atender el requerimiento razón por la cual su esposa se suicidó en esta ciudad. La combinación fotográfica nos muestra a la Arbenz cuando presenciaba la última corrida a la que asistió, oportunidad en la que su esposo fue cogido. (AP Wirephoto)

Parlamento Latinoamericano rechazó resolución de EE.UU. respecto a intervención unilateral en América

SANTIAGO, 11 (INTER PRESS SERVICE).— Rechazar la resolución de la Cámara de Representantes de Estados Unidos, que propicia la intervención unilateral en países de América Latina, fue el acuerdo adoptado por la Junta Di-

rectiva del Parlamento Latinoamericano, que después de dos días de deliberaciones finalizó ayer en esta capital.

La Junta Directiva del Parlamento señala al Congreso de Norteamérica el carácter negativo de su pacto.

Los acuerdos que contiene la mencionada declaración, con relación a la resolución No. 560 de la Cámara de Representantes estadounidenses, son: reafirmar que el sistema regional hemisférico se funda en principios básicos que resultan claramente trasgredidos por la referida resolución. Singularmente el Art. 15 de la Carta de la OEA, que prohíbe la intervención en los asuntos internos de otros países y, en especial, los que se ejercen mediante la fuerza armada. El Art. 17 de la misma Carta, que prohíbe toda medida de fuerza cualquiera que sea el motivo, y el Art. 1 del Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca por el cual todos los estados americanos se obligan a no recurrir a la amenaza ni al uso de la fuerza en sus relaciones internacionales.

Estima que la resolución de la mencionada Cámara de Representantes, señala un grave retroceso en las relaciones hemisféricas y es reveladora de una honda crisis del Sistema Regional, que preocupa profundamente al Parlamento Latinoamericano.

La SIP expidió también declaraciones a favor de garantías que permitan la reapertura de los periódicos independientes en Santo Domingo.

MICRONOTICIAS

NACIONES UNIDAS, 11 (AP).— El Comité de Fidelismo de 117 naciones de la Asamblea General recomendó hoy a Gran Bretaña que tome todas las medidas que sean necesarias para bloquear una declaración unilateral de independencia por el régimen blanco minoritario de Rodesia, la votación fue de 95-2.

CARACAS, 11 (AP).— Un soldado de la policía militar vacó el cargado, de 30 cartuchos de su fusil automático contra el muchacho Héctor Uzcátegui, de 15 años, creyendo, al parecer, que el muchacho era peligroso.

NUEVA YORK, 11 (AP).— Uno 1.000 cubanos hicieron cola esta mañana ante la sede central de la organización «Caridades Católicas» para recoger formularios solicitando que sus parientes puedan salir de Cuba. Algunas de las personas indicadas habían comenzado a formar cola a las 3 a.m.

MOSCÚ, 11 (AP).— La agencia noticiosa oficial TASS anunció hoy que ha llegado a Moscú el Mayor Raúl Castro Ruz, miembro del buró político y secretario del Comité Central del Partido Comunista de Cuba.

NICOSIA, CHIPRE, 11 (AP).— El gobierno de Chipre promulgó hoy la largamente esperada carta de derechos de las minorías. Concede participación a los chipriotas-turcos y otros grupos minoritarios en un arreglo general del problema chipriota.

WASHINGTON, 11 (AP).— El gobierno cubano no ha contestado todavía a la nota norteamericana de la semana pasada que explica la posición de los Estados Unidos sobre la «evacuación ordenada y sistemática» de los refugiados de Cuba, dijo el Departamento de Estado hoy.

LIMA, 11 (AP).— «La Prensa» elogió hoy editorialmente la actitud del Presidente Castello Branco, de Brasil, de respetar la decisión de las urnas en las recientes elecciones.

WASHINGTON, 11 (AP).— El Secretario de Interior de los Estados Unidos Stewart L. Udall saldrá el viernes para la Argentina al frente de una delegación de nueve miembros para participar en una conferencia interamericana que se celebrará allí sobre la conservación de los recursos naturales renovables en el hemisferio occidental.

WASHINGTON, 11 (AP).— Los Estados Unidos anunciaron hoy la concesión a dos compañías brasileñas de servicios públicos de los mayores préstamos en total 40 millones de dólares otorgados a empresas privadas en los cuatro años de la Alianza para el Progreso.

NUEVO GOBIERNO TURCO TRATARA DE RESOLVER EL PROBLEMA DE CHIPRE

ANGORA, TURQUIA, 11 (AP).— Turquía continuará sus conversaciones bilaterales y otros contactos con Grecia, para tratar de resolver su más importante problema exterior —Chipre—, dijo hoy el próximo Primer Ministro Süleyman Demirel.

Demirel, de 41 años de edad, llegó al poder ayer como jefe del poderoso Partido de la Justicia, conservador. Fue Viceprimer Minis-

tro en el pasado gobierno de coalición para el desempeño de asuntos corrientes.

«Chipre es la principal cuestión de nuestra política exterior, y como Viceprimer Ministro y en cargo del Ministerio del Exterior la estudié a fondo».

«Hem» dicho a monedo que deseamos resolver esa cuestión pacíficamente, pero al mismo tiempo hemos advertido que esto no debe entenderse como señal de debilidad.

Nuevo Producto

Elimina Rápidamente El Ahogo del Asma

La enfermedad del ASMA tiene su origen en estados de sensibilidad alérgica, tóxica, en causas tensionales, etc., y en la causa del ataque o ahogo asmático es la inflamación de los bronquios que reduce el diámetro de los mismos e impide el libre y el normal paso del aire.

UNA FORMULA QUE VA DIRECTAMENTE AL ORIGEN DEL ATAQUE

Los ingredientes medicinales del NEOASMA actúan directamente en las paredes de los tubos bronquiales y sus músculos por su acción vaso-constrictora. De esta manera, NEOASMA descomprime los tubos bronquiales en una forma asombrosa, dejando que el aire entre en los pulmones libremente y al mismo tiempo facilita la expulsión de las flemas.

NEOASMA es el nombre de este maravilloso producto que se presenta en tabletas fáciles de tomar y en sobres de papel celofán que permite tenerlo siempre a mano.

NEOASMA acaba con la causa del ataque de ASMA. N-9 NEOASMA Acaba con el Asma

REGULADORES de tensión BOSCH



Para todas las marcas y tipos de vehículos. Protegen su dinamo de una carga excesiva. Previenen cualquier sobrecarga de la batería. Conservan constantemente la tensión con cualquier velocidad del motor. Aseguran siempre un arranque infalible y rápido.

Son robustos y de confianza. Todas estas cualidades le garantiza BOSCH !!!

HANSA LTDA.

SECCION TECNICA Tels. 25219-12836-23661

REPUESTOS INTERNATIONAL

SE ENCUENTRAN EN TODAS PARTES

La Paz, Cochabamba, Santa Cruz, Oruro, Sucre, Potosí, Tarija, Beni, Pando.

MACDONALD & CO. (BOLIVIA) S.A.
PLAZA DEL PERIODISTA
SUCURSALES EN ORURO COCHABAMBA SANTA CRUZ SUCRE POTOSI TARIJA

MIGUEL DE CERVANTES Y EL QUIJOTE DOS CIUDADANOS DE HISPANOAMERICA

Por BENJAMIN SARAVIA RUELAS

¿Por qué Francisco Rodríguez Marín, de la Real Academia de la Lengua, al referirse a las "Novelas Ejemplares" de Miguel de Cervantes Saavedra, "descubiertas, estudiadas y bien calificadas mucho tiempo ha", no quiso hacer prolijas consideraciones, en 1914, acerca del mérito, valor y significación que tienen esas obras en la Historia de la Literatura?

¿Por no parecerse —dijo más o menos— a los escritores y críticos que tienen por ignorado de todos a tal o cual libro y se reputan descubridores de él cuando una casualidad lo pone en sus manos, y que semejan a cierto socrático sevillano que parvovió a un docto canónigo, su amigo, con la siguiente novedad:

—Pepe, ¿sabes que he descubierto en la feria del jueves un libro muy entretenido, y te lo he de prestar cuando yo acabe de leerlo, para que pases buenos ratos?

Y como el canónigo le preguntase qué libro era aquel, le respondió:

—Es una historia de un loco muy gracioso que se llamaba... Don Quijote de la Mancha!

Nosotros, en armonía con Rodríguez Marín, no pretendemos enjuiciar al más grande ingenio de las letras castellanas ni criticar su obra literaria. Incurriríamos en la repetición o imitación de las incalables alabanzas o censuras y de las serenas o precipitadas apreciaciones de tantos cervantistas y anticervantistas que el mundo de las letras ha dado. Todo —desde que Cervantes nació en Alcalá de Henares en 1547 hasta su graciosa despedida de los suvos, al morir el 23 de abril de 1616: "Adios, gracias; adios donaire; adios regocijos amigos; que ya me voy"—, o desde que "sacó a Don Quijote del alma de su pueblo y del alma de la humanidad toda, hasta que creyó matarle y enterrarle e hizo levantar testamento notarial de su muerte para que nadie ose resucitarle y hacerle hacer nueva vida" (Unamuno), todo ha sido descubierto, estudiado y calificado mucho tiempo ha. Y tampoco queremos parecernos a los escritores y críticos que semejan al socrático de Sevilla...

Entonces..., prescindiendo de las vulgaridades narrativas y de la mera exposición de lo que otros pensaron y opinaron al respecto, hemos de referirnos a un aspecto primordial. ¿Pertenece Miguel de Cervantes Saavedra y su hijo literario Don Quijote a nuestra América?

Desde Isabel de Trastámara, nuestra primera reina castellana, hasta Fernando VII de Borbón, el Imperio Español, formado por la Madre Patria y sus colonias occidentales, constituyó, políticamente, una unidad hispanoamericana. Y jurídicamente, con arreglo al Derecho Positivo (objetivo y subjetivo) de entonces, todos los habitantes del imperio, inclusive los indios —civilizados y selváticos—, eran españoles. Españoles con idénticos derechos y deberes fueron el inca Garcilaso de la Vega y Palla, oriundo del Bajo Perú; y Miguel de Cervantes Saavedra, nacido en Alcalá de Henares, así como Fran Antonio de la Calancha, natural del Alto Perú, y Alonso de Ercilla, oriundo de Madrid.

En previsión de que nuestros argumentos fuesen objetados sincera o maliciosamente, reconocemos que los indios fueron esclavizados a despecho de las cédulas y ordenanzas reales que los declararon "hombres libres pero vasallos de la corona de Castilla en igualdad de condiciones con los demás españoles". En ese y otros aspectos, la organización española de entonces, regida en las colonias las mismas normas jurídicas que en la metrópoli, pero la doctrina legal y la práctica desarmaron a la voluntad real. Frente a los privilegios especiales acordados a los peninsulares, los criollos tenían ventajas limitadas, los mestizos eran despreciados y considerados "híbridos infecundos" y los indios clasificados en "condición extraracial".

La arbitraria aplicación de las Leyes de Indias dio lugar a una sucesión inacabable de contradicciones. Los criollos, mestizos e indios eran desestimados y hostilizados en ciertas circunstancias. En otras, las puertas de la aristocracia burocrática, la corona nacional intelectual y militar permanecían abiertas para ellos en armonía con sus aptitudes y méritos personales. La historia de la época colonial registra innumerables casos de criollos y mestizos que desempeñaron elevadas funciones en las audiencias reales, episcopados y universidades. Grandes valores morales y espirituales pasaron de su vida mística a los altares de la Iglesia, y hombres de mucha capacidad mental y volitiva descolaron en la administración, el foro y la milicia. Y nadie tuvo la ocurrencia de negarles su nacionalidad española...

También la cultura de la España metropolitana se proyectó hacia la España colonial con todas sus manifestaciones literarias y artísticas, aunque con restricciones y censuras. La fundación de las universidades de Santo Domingo, Lima, Chuquisaca y México, entre otras, con iguales prerrogativas que las de España, fue demostrativa de que no existían diferencias de fondo entre una y otra parte de la unidad española.

Sabios principios jurídicos y nobles deseos de gobernar con equidad y sin discriminación a los hispanoamericanos (criollos, mestizos e indios) eran desvirtuados, casi siempre, por la consabida fórmula "se acata pero no se cumple"... Mas, no se podía negar que el derecho, aun desvirtuado y desviado por los trasgresores, subsistía. En el orden práctico, las leyes relativas a la corona nacional intelectual y militar permanecían abiertas para ellos en armonía con sus aptitudes y méritos personales. La historia de la época colonial registra innumerables casos de criollos y mestizos que desempeñaron elevadas funciones en las audiencias reales, episcopados y universidades. Grandes valores morales y espirituales pasaron de su vida mística a los altares de la Iglesia, y hombres de mucha capacidad mental y volitiva descolaron en la administración, el foro y la milicia. Y nadie tuvo la ocurrencia de negarles su nacionalidad española...

Es cierto que existían diferencias biológicas —favorables a los blancos— entre los españoles peninsulares y los españoles indios. Pero hubo, en cambio, la asimilación mutua de su sensibilidad, pasiones, ambiciones, voluntad creadora, virtudes y vicios. De la fusión de ambas razas resultó una morfología casi uniforme, con rasgos fisonómicos que se aproximaban más a los españoles blancos que a los españoles indios.

Asimismo, la corona española, por medio de sus representantes políticos, judiciales y administrativos, ejerció acción tutelar sobre sus súbditos indios, reconociéndoles derechos y confirmando las prebendas y prerrogativas circunstanciales. Inclusive concedieron títulos de nobleza a los descendientes de los emperadores, gobernantes y caciques aymaras del antiguo imperio del Kholloa y de los monarcas y príncipes del Cuzco.

Al considerar la condición civil y política de los españoles de Europa y de América, es preciso reconocer que el incumplimiento de unas leyes, en las colonias, y la inaplicabilidad de otras —paradójicamente por su perfecto contenido jurídico—, provocaron la llamada guerra de la Independencia, que no ha sido un movimiento de odio a la metrópoli sino un deseo de emancipación política. Como sucedió con los hijos que desean emanciparse de sus padres para vivir su propia vida. Las campañas bélicas, guerrillas, motines, cuarteladas y tumultos no tuvieron signos de malignidad ni de rencor ni de venganza. Recordemos que en los documentos conexados con la emancipación —proclamas, pronunciamientos, mensajes y pregones— los revolucionarios no tuvieron reparos en llamar "Madre Patria" a la metrópoli. Fue un virtual reconocimiento de su propia condición de españoles.

Prosiguiendo con nuestras argumentaciones anteriores a la necesaria digresión, confirmemos que la energía creadora de Miguel de Cervantes Saavedra, la riqueza de su invención, su genial agudeza y su extraordinaria actividad estética, fueron productos de nuestra hispanidad común.

Y Don Quijote, con sus heroicidades legendarias y caballerescas y su estupenda locura, no sólo es la representación del alma de España ni sólo es hijo de la fecunda fantasía de los españoles de Europa. Es también de los americanos que llevamos sangre y sensibilidad hispanas. En ese loco hidalgo de lanza en astillero, adarga antigua, rocín flaco y galgo corredor, también se resume todo lo grande y eterno de las dieciocho naciones castellanas comprendidas entre California y el Estrecho de Magallanes.

Luego, los castellanos de América tenemos la incontrovertible facultad de llamar al Príncipe de los Ingenios Españoles y a su hijo manchego "nuestro Cervantes" y "nuestro Quijote", con igual orgullo que los castellanos de allá y con el mismo derecho que ellos suelen decir de Santa Rosa de Lima "nuestra santa", del potosino Melchor Pérez Holguín "nuestro artista de la colonia" y de la mexicana Juana Inés de la Cruz "nuestra poetisa de ultramar".

Nuestras deducciones asertivas, que patentizan la nacionalidad hispanoamericana del Manco de Lepanto y de Don Quijote de la Mancha, se hallan conexadas con un suceso histórico de singular significación. Nos referimos al memorial que dirigió Miguel de Cervantes al Corregidor de la ciudad de la Paz, entre otros empleos. Dicho memorial, que se halla en el Archivo de Indias, de Sevilla dice: "Señor: Miguel de Cervantes Saavedra, que ha servido a V.M. muchos años en las jornadas de mar y tierra que se han ofrecido veinte y dos años a esta parte, particularmente en la batalla naval, donde le dieron muchas heridas, de las cuales perdió una mano de un arcabuzazo, y al año siguiente fue a Navarrie, y después a la de Túnez y a la Goleta; y viniendo a esta corte con cartas del Sr. don Joan y del

Duque de Sessa, para que V.M. le hiciese merced, fue cautivo en la galera del Sol, él y un hermano suyo, que también ha servido a V.M. en las mismas jornadas, y fueron llevados a Argel, donde gastaron el patrimonio que tenían en rescatarse, y toda la hacienda de sus padres y las dotes de dos hermanas doncellas que tenía, las cuales quedaron pobres por rescatar a sus hermanos; y después de libertados fueron a servir a V.M. en el reino de Portugal y a las terceras con el Marqués de Santa Cruz, y ahora al presente, están sirviendo y sirven a V.M. el uno de ellos en Flandes de Alférez y el Miguel de Cervantes fue el que trajo las cartas y avisos del Alcaide de Mostagan y fue a Orán por orden de V.M.; y después ha asistido sirviendo en Sevilla en negocios de la Armada por orden de Antonio de Guebara como consta por las informaciones que tiene en todo este tiempo no se le ha hecho merced alguna".

Rápida y suplica humildemente, cuanto pueda a V.M. sea servido de hacerle merced de un oficio en las Indias de los tres o cuatro que al presente están vacos, que es el uno en la Contaduría del Nuevo Reino de Granada o la Gobernación de la Provincia de Socunusco en Guatemala o Contador de las Galeras de Cartagena, o Corregidor de la ciudad de La Paz; que con cualquiera de estos oficios que V.M. le haga merced las recibirá; porque es hombre hábil y suficiente y le ha hecho merced para que V.M. le haga merced; porque su deseo es continuar siempre en el servicio de V.M. y acabar su vida como lo han hecho sus antepasados que en ella recibirá muy gran bien y merced". Felipe II pasó la solicitud al Consejo de Indias, cuyo dictamen —del 9 de junio de 1590— fue renativo: "Busque por acá en que se le haga merced".

Dados los antecedentes literarios de Don Miguel, cuyas obras "La Galatea", "Los Tratos de Argel", "La Destrucción de Numancia" y "La Batalla Naval" fueron producidas con anterioridad a 1590, ¿cómo habría escrito en La Paz su "Quijote de la Mancha" como empezó a escribir Alonso de Ercilla en la Capitanía de Chile su "Araucana"? ¿O su viaje a esta continente habría privado al mundo de la más grande novela de todos los tiempos?

Estas y otras argumentaciones con suficiente respaldo jurídico y lógico, al identificarlos desde hace cuatro siglos con la Madre Patria —de la que somos una prolongación étnica y espiritual, cultural e histórica—, legalizan la nacionalidad hispanoamericana de Cervantes y del Quijote y nos confieren el derecho —de considerarlo legítimamente nuestros. El alma hidalga y orgullosa de toda la Hispanidad se halla impresa —repetimos— en el portentoso ingenio de Cervantes, en las sublimes locuras del Manchego y en las inofensivas agudezas de Sancho Panza.

CAUSAS A SER ESTUDIADAS POR LA SALA CIVIL DE LA SUPREMA

Sucre, 11 PRESENCIA.- La Sala Civil de la Corte Suprema de Justicia conocerá en la presente semana las siguientes causas:

LA PAZ.- Nelly de Cárdenas c/ C.N.S.S.- Ordinario- Nulidad de resolución.- Ingresó a la Corte Suprema en 18-XII-63.- Devuelto recientemente de la Fiscala.

POTOSI.- Anastacia Guarachi v. de Ticona y terrefa de Gregorio y Emilia Ticona c/ defensor Ismael Cuenca.- Ingresó a la Corte Suprema en 2-IX-64.-

LA PAZ.- Jorge Villalobos Ch. c/ Armando Mendoza Z.- Ejecutivo.- Ingresó a la Corte Suprema en 18-IX-64.-

LA PAZ.- Lorenzo Vargas c/ Victoria Pasten.- Ordinario.- Divorcio.- Ingresó a la Corte Suprema en 3-IX-64.-

ORURO.- Edith Marza Clavijo c/ Héctor Barrera.- Ordinario.- Divorcio.- Ingresó a la Corte Suprema en 2-IX-64.-

ORURO.- Hortensia de la Quintana y de Rivera c/ Rafael Rivera de Mendizábal y otra.- Posesorio.- Ingresó a la Corte Suprema en 18-IX-64.-

COCHABAMBA.- Julia Espinoza c/ Alberto Heredia F.- Divor-

cio.- Ordinario.- Ingresó a la Corte Suprema en 2-IX-64.-

POTOSI.- Aleandro Campero c/ Manuela Orozco de Villa.- Ordinario.- Ingresó a la Corte Suprema en 2-IX-64.- (2 cuerpos).

ORURO.- Felicidad Lara c/ Alberto Bernal.- Ordinario.- Divorcio.- Ingresó a la Corte Suprema en 18-IX-64.-

BENI.- Wilfredo Arteaga Molina c/ Zavarán Suárez Dorado.- Nulidad de liquidación de Sociedad.- Ingresó a la Corte Suprema en 3-IX-64.-

Sucre, 11 de octubre de 1965. Vo. Bo. Dr. Pacifico Ledezma Strio. Dr. Lorgio Duchén A.

RED SKELTON, GUIONISTA Y PRODUCTOR

NUEVA YORK, (ANSA) - Red Skelton, que apareció recientemente en la pantalla en el film "Aquellos temerarios", sus máximas volantes", está preparando personalmente dos guiones filmicos basados en temas que él mismo ideó. Además piensa producir él mismo el rodaje de estos films, en sociedad con algunas otras empresas.

OBRAS DE IRRIGACION EN EL VALLE DE COCHABAMBA



Durante la inauguración de las obras de desarrollo rural, ceremonia a la que concurrió el Ministro de Agricultura. Es el momento de la bendición de los trabajos.

Una Galería Filtrante que permitirá la irrigación de más de 400 hectáreas de tierras aptas para el cultivo y que beneficiará a aproximadamente 100 familias campesinas, fue entregada ayer por el Ministro de Agricultura, Cnl. Rogelio Miranda, en la localidad de Montecillos del distrito de Cochabamba. Estuvieron presentes en el acto el Director del Desarrollo Rural My. Gustavo Ramírez Canseco y técnicos de esa repartición.

Dicha obra que fue construida por la Dirección Nal. del Desarrollo Rural surgió de la iniciativa de los propios campesinos del lugar y el estudio de los proyectos correspondientes fue hecho por los técnicos de la mencionada repartición y la cooperación del Departamento de Ingeniería Agrícola de la Universidad de Cochabamba.

Los trabajos fueron iniciados en mayo de este año y se concluyeron en septiembre. El campesinado participó con 7,000 jornales de trabajo voluntario y la dotación de algunos materiales, cuyo costo asciende a \$b. 70,000; Desarrollo Rural aportó con la asistencia técnica, cemento y fierro por un valor de 10,000.

Preocupada? Se retrasan las FUNCIONES FEMENINAS?

Cuando las funciones femeninas se retrasan, usted se siente nerviosa y preocupada. ¿Elimine la causa, enseñada Tome KRONOX y rápidamente recobrará esa normalidad y bienestar que la harán sentirse segura. KRONOX es el moderno procedimiento que la ciencia médica ha puesto al servicio de la salud y la felicidad de la mujer, cuando se retrasan sus "días críticos". ¡Pídalas hoy en su botica y sientase segura, contenta y saludable! K-1

KRONOX CAPSULAS para la mujer

D	L	M	M	J	V	S
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

ASAMBLEA DE SCOUTS

SUCRE, 9 (ANP).- Se abrió la Asamblea Nacional de Scouts para considerar las resoluciones de las delegaciones de las delegaciones de la institución y el informe de la reunión.

Sucre planteará la idea de adoptar un nuevo tipo de campamentos y reuniones.

Este encuentro ha sido organizado por el Jefe Scout Nacional, Sr. Fernando Proppera, que a la Asamblea Nacional de Scout, Guayaquilo Alarcón.

Esta es la primera vez que se produce un acontecimiento de esta naturaleza en la República.

Para Sucre esta reunión es importante, considerando los diversos grupos de Scouts, sumados a los 150 miembros.

MARIA FELIX UN NUEVO

"CIUDAD DE MEXICO". En los primeros días de esta semana, en la ciudad de México, María Félix para interpretar el papel central de "El Nido de las Águilas". La otra protagonista es Elena Márquez. El film, producido por "Oro Filmes", está preparando vestuario y escenografía para los interiores del inmueble.

ADELGAZANDO VITA

Jno de los problemas que confronta los que desean adelgazar, es el de comer para adelgazar, no sólo el sacrificio, sino la desnutrición, sino la desnutrición, sino la desnutrición.

Con ADELGADINA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

ADELGAZANDO VITA, el resultado es caso, ya sea como menos, ya sea como más, ya sea como menos, ya sea como más.

EL NOMBRE MAS FAMOSO DEL MUNDO EN MAQUINAS DE CALCULO

INTERMACO Socabaya esq. Mercado

La llanta cien por ciento Nylon insuperable calidad, que cuesta y rinde más.

SE CONCEDE

Ventas en "SUMIBOL LTDA."

Colle Figueroa 602 (esq. Av. América) Teléfono 21125. Casilla 1069. Grandes descuentos para el mes de Septiembre

Convocatoria a propuestas

Por orden del señor Ministro de Gobierno, Justicia, se convoca a propuestas para planificar las obras de Identidad en todos los Gabinetes de Identificación de la Paz, por el término de dos años.

El pliego de especificaciones puede ser retirado de la Oficina de Gobierno, durante las horas de Oficina. Las propuestas pueden ser presentadas considerando gabinetes de la República o individualizando algunos de ellos.

Las propuestas deberán ser presentadas hasta hora día 25 de octubre del presente año, en pliego cerrado, los requisitos de Ley, con más la boleta de garantía de orden de este Ministerio, por la suma de VEINTICINCO BOLIVIANOS.

La Paz, 8 de octubre de 1965.

POR ORDEN DEL SR. MINISTRO Fdo.- Cap. ANTONIO ARGUEDAS MENDEZ Subsecretario de Gobierno, Justicia e Inmigración.

Se suspendió por 3a. vez la audiencia de Habeas Corpus contra Ministros de Estado

La Corte Superior de Justicia señaló para mañana a horas 10.30 la audiencia en que se debatirán cuestiones de fondo, dentro del juicio de Habeas Corpus interpuesto por Juan B. Leytón contra los Ministros de Gobierno y Defensa Nacional, por detención y confinamiento indebidos.

La demanda planteada el 5 de este mes, lleva en su tramitación siete días y realizadas tres audiencias. La Corte anunció que después de la audiencia de mañana, se dictará el fallo sobre la procedencia o improcedencia del recurso planteado por Leytón.

EL PROCESO

El recurso fue planteado por Juan B. Leytón, inicialmente contra el M. Ives de Alarcón, Jefe de la Dirección Nacional de Investigación Criminal (DNIC), por detención y confinamiento indebidos.

En la primera audiencia realizada el 7 de octubre, Ives de Alarcón planteó la excepción de falta de personería y pidió que se notifique o dirija la demanda contra los Ministros de Gobierno y Defensa Nacional, quienes de acuerdo con las atribuciones que les confiere la Ley de Seguridad del Estado, dispusieron la detención y confinamiento de Leytón.

El abogado del recurrente señaló, entonces, que había confusión de parte del Jefe de la DNIC y amplió la demanda contra los Ministros Oscar Quiroga Terán y Hugo Suárez Guzmán.

La primera suspensión de la audiencia se hizo hasta el sábado pasado, en que se produjo la segunda audiencia. En ésta comparecieron los abogados de los Ministros de Defensa y Gobierno, quienes manifestaron que los Ministros demandados no podían hacerse presentes por recargadas labores de Estado.

El abogado de Leytón pidió a la Corte de Justicia que como cuestión previa se ordene la concurrencia de los demandados y se ponga frente al tribunal de Habeas Corpus al recurrente Leytón, lo que manda la Constitución Política del Estado.

Luego de consultadas las opiniones de los vocales de la Corte y conocido el requerimiento del Fiscal de Distrito en lo Penal, la Sala resolvió reconocer la personería de los abogados en representación de los Ministros demandados y considerar dentro del fallo final la cuestión relativa a la presentación de Leytón. Quedó así rechazada la excepción propuesta por el abogado recurrente.

La audiencia realizada ayer concluyó con el rechazo de las excepciones anotadas y se señaló para mañana la prosecución de la vista del caso. En la audiencia a efectuarse mañana, el Fiscal de Distrito en lo Penal, Dr. Gastón Ríos Anaya, emitirá su requerimiento de fondo sobre la procedencia o improcedencia del Habeas Corpus. La Corte, en sesión reservada, dictará su fallo.

MANEJO DE FONDOS EN CAMARA DE DIPUTADOS

La Comisión Investigadora Nacional remitió ayer al Ministerio Público el caso del manejo de fondos de la ex-Cámara de Diputados. El informe de la Comisión y sus conclusiones señalan como a uno de los principales sindicados del delito de malversación de fondos de la Cámara Baja a Narciso Manjón Saavedra. El tribunal de la Comisión Investigadora pidió a la Fiscalía que se ordene el arraigo del sindicado, para evitar su fuga al exterior del país.

El Fiscal Ríos Anaya requirió la organización de sumario criminal contra Manjón y los que resultaren autores de los delitos denunciados por la Comisión Investigadora.

CASO CALAMARCA

El Juez 10. de Partido en lo Penal proscribió ayer con la audiencia de debates dentro del caso Calamarca, en el cual se han planteado sindicaciones contra el ex-Fiscal Frdrl Calancha, por parte del abogado Moisés Astete Landívar. El Fiscal de Partido, Hugo Aparicio, inició proceso criminal contra Calancha, basándose en las sindicaciones de Landívar.

EL PRIMER PREMIO DE BIBLIOMANIA 14 SALIO EN LA CIUDAD DE ORURO



El primer premio de BIBLIOMANIA No. 14 salió en la ciudad de Oruro, beneficiando al bibliómano HUGO ALBERTO VALDIVIA OLIVERA, con 600 mil bolivianos. Los premios segundo, tercero y cuarto, beneficiaron a bibliomanos de la ciudad de La Paz.

El sorteo de nuestro décimo concurso, auspiciado por la firma importadora SIDER OVERSEAS (Bolivia), se realizó ayer a horas 15, en presencia del Notario de Fe Pública, Fidel Zumarán.

PRIMER PREMIO: ORURO

Cumplidas que fueron todas las formalidades previas al sorteo, se pidió a una persona del público que extrajera una papeleta, para premiarla con 600 mil bolivianos. Se hizo el cortejo de la papeleta extraída con el original resultó con solución correcta. El Notario Fidel Zumarán puso en la solución que resultó premiada el "Doy fe" de rigor. Correspondió a Hugo Alberto Valdivia Olivera, domiciliado en la Avenida 6 de Octubre de la ciudad de Oruro.

SEGUNDO PREMIO

El segundo premio correspondió a la solución enviada por Leonardo Ampuero Galarza, do-

miliado en la calle Cuba 305 de la ciudad de La Paz. El premio es de 300 mil bolivianos.

TERCER PREMIO

Con el tercer premio de 200 mil bolivianos, resultó favorecido el bibliómano Víctor Manuel Ascarrunz, empleado del Servicio Nacional de Caminos, de la ciudad de La Paz.

CUARTO PREMIO

El cuarto premio, de 100 mil bolivianos, favoreció a la solución de Gonzalo Carranza Palza, de la calle Nicolás Acosta, de la ciudad de La Paz.

Para el sorteo de BIBLIOMANIA 14 se recibieron en nuestros buzones de papeletas en las cuales llegaron adheridas las e-

ACTUALIDAD CULTURAL

HOY

Con motivo de celebrarse el Día de la Hispanidad habrá una misa a horas 10 de la mañana en el Templo de la Virgen de los Remedios (Av. Saavedra Miraflores.). A horas 11 se harán las banderas iberoamericanas en la Plaza Murillo. Hablará Don Federico Nielsen Reyes en representación de "Los Amigos de la Ciudad". A las 11 y 30 se realizará el homenaje a los Reyes Católicos y a Don Cristóbal Colón en la Plaza Isabel la Católica (San Jorge). Harán uso de la palabra el Cnl. Joaquín Zenteno Anaya, Ministro de Relaciones Exteriores; Don Teodoro Bustamante Muñoz, Embajador del Ecuador; y Don Luis Aznar, Embajador de España.

La agrupación femenina de "Los Amigos de la Ciudad", se reunirán a horas 10 y 30 en el Club de La Paz, con el objeto de coordinar planes de trabajo.

Proyección de películas en la Alianza Francesa (Av. 20 de Octubre 2119). A horas 18 y 30 se exhibirán las siguientes películas: "Los montes del Jura", "La juventud de Pasteur", "Bernard Buffet" y "El campo de lo posible". La entrada es libre.

MANANA

El Cine Club Luminaria exhibirá a las 19.30 las películas "Los montes del Jura", "La juventud de Pasteur", "Bernard Buffet" y "El campo de lo posible". La entrada es libre.

AVISO DE REMATE

El Dr. Ezequiel Block Melgar, Juez 8o. de Partido en lo Civil de la Capital, etc.

Hace saber al público, que por auto de fecha 18 de septiembre de 1965, se ha señalado para el día 18 del mes de octubre próximo a horas 15 y 30, el remate en subasta pública de la casa de propiedad de Pascual Chambilla, situada en la Región de Alto Chiriquí Calle Santiago No. 125 de esta ciudad, sobre la base de su tasación pericial y rebajada que fue la segunda décima de \$b. 19.175.- (diecinueve mil ciento setenta y cinco pesos bolivianos), por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por Estanislao Pérez contra Pascual Chambilla, sobre cobro de pesos bolivianos.

Los interesados en dicho remate, pueden concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia y para mayores datos a la Secretaría del Juzgado, previo empese del 5% de ley.

La Paz, 27 de septiembre de 1965.

P.O. del Sr. J. 8o. de P. en lo C. Gonzalo M. Ascarrunz Ibáñez, Secretario del Juzgado 8o. de Partido en lo Civil.- La Paz - Bolivia.

EL ESTOMAGO DEBE ATENDERSE

Muchas personas no le dan importancia al exceso de ácidos, malas digestiones, hinchura, dolores lentos y difíciles, lengua sucia, dispepsia y otros malestares, ignorando que estas dolencias e indigestiones pueden ser el principio de trastornos mayores. Evite males mayores y haga buenas digestiones tomando una cucharadita mediana de ULKAN después de las comidas o cuando sienta exceso de ácidos.

ULKAN PARA EL ESTOMAGO

Bolivia pidió investigación de los abusos cometidos por el gobierno de Paz y también de recientes denuncias

EL PEDIDO SE FORMULO EN LA COMISION DE DERECHOS HUMANOS DE NACIONES UNIDAS.- DELEGADO BOLIVIANO OPINA SOBRE LA DISERTACION DEL PAPA PAULO VI EN LA VIGESIMA ASAMBLEA.- DIALOGO INFORMAL CON LA DELEGACION DE CHILE.

Razones de trabajo en el Ministerio de Relaciones Exteriores motivaron el pronto retorno de uno de los delegados bolivianos que participó 15 días en las primeras deliberaciones de la Vigésima Asamblea de Naciones Unidas que se desarrolla en Nueva York.

Se trata de Roberto Querejazu Calvo, quien también ejerce las funciones de Secretario General de la Cancillería.

Al explicar a PRESENCIA el resumen de sus actividades en la ciudad de los rascacielos, dijo haber tomado contacto con algunos de los Cancilleres que presidían las delegaciones tales como los de Argentina, Brasil, Paraguay, México y Uruguay, intercambiando ideas sobre la Segunda Conferencia de Cancilleres que debe realizarse en Río de Janeiro el mes próximo.

tiquetas, cajas y envases de los productos que expende SIDER OVERSEAS.

ENTREGA DE PREMIOS

Debido al feriado de hoy, la entrega de premios de BIBLIOMANIA 14 se efectuará mañana miércoles, a horas 18.30, en las oficinas de PRESENCIA, Avenida Mariscal Santa Cruz, esquina Colón, en la ciudad de La Paz y en la agencia de ventas de este matutino en la ciudad de Oruro, para el ganador del primer premio.

ACTUALIDAD CULTURAL

Exhibirá en el Teatro del Colegio La Salle el film soviético "Hamlet", realizado por Gregorio Kozintsev, con música de Ivan Shostakovich y fotografía de M. Gitis. Los principales papeles están desempeñados por Innokenti Smoktunovskiy, Anastasia Votinskaya, Michael Nazarov y Nikolai Tolubchev. La versión soviética de la obra de Shakespeare obtuvo, hace un año, el Premio Especial del XXV Festival Internacional de Venecia.

El doctor Víctor Hoz de Viala, Consejero vitalicio y Primer Vicepresidente del Instituto Boliviano de Cultu a Hispánica, pronunciará una conferencia, a horas 19, acerca del poeta ecuatoriano Jorge Carrera Andrade. El acto se llevará a cabo en el Instituto, Av. Arce 2150.

Cochabamba fue ocupada ayer...

(Pasa a la página 6) versal. Arregó "si Falange llega al poder serán saqueadas poblaciones campesinas". "Falange nos ha lanzado un desafío: lo aceptamos", expresó Soliz y añadió que no permitirán que los falangistas retomen el poder. En forma concreta se afirmó a la existencia de arsenal de campesinos. Advertió que los campesinos tienen arsenales en Quilacollo, Sacaba. "Es a nadie le importa porque nos cuesta a nosotros" expresó.

PROTESTA EN LA CIUDAD. IA

La incursión campesina fue calificada de atroz y se produjeron numerosas protestas de la ciudadanía, por la toa de los campesinos. Portavoces de FSB afirmaron que pese a la intimidación, continúa la reunión de las comisiones de la conferencia. Al parecer, primó la prudencia, puesto que los campesinos destituyeron de sus intentos de allanar domicilios de los

EL RETIRO

Lanzando disparos al aire, algunos de los cuales hicieron impacto en edificios públicos y particulares, los campesinos se retiraron de la ciudad, no sin antes demostrar su poderío bélico y amedrentar a la ciudad.

PAULO VI

Se preguntó a Querejazu Calvo sus impresiones sobre la presentación que hizo ante la ONU, el Papa Paulo VI.

Sin poder ocultar su emoción Querejazu indicó que "la presencia y las palabras del Sumo Pontífice constituyeron un dramático anticlímax en las Naciones Unidas".

"La presentación del Papa, dijo, con su vestimenta blanca en medio de una asamblea atestada de delegados e invitados que vestían trajes oscuros, parecía simbolizar una luz de espiritualidad y esperanza en medio de representantes de un mundo sombrío".

"Sus palabras solemnes y monitorias, tuvieron el tono de un llamado a la reflexión de un papado cargado de experiencia y sabiduría a una numerosa prole de hijos, divididos por intereses mezquinos, que sacrifican la paz y ventura familiar por un ciego afán de querer aprovechar los unos de los otros, en lugar de unirse por el bien común".

DENUNCIA DE PAZ EXTENSORO

Hace algunas semanas el ex-militante Víctor Paz Estenssoro desde Lima, dirigió un mensaje a la ONU pidiendo una amplia investigación de los últimos sucesos en los centros mineros y acusando de genocidio a la Junta Militar.

Sobre el particular Querejazu dijo que el Secretario General U Thant, había hecho conocer a nuestros representantes el texto de aquella comunicación.

"La delegación nacional respondió indicando que el gobierno de Bolivia vería con agrado que la Comisión de Derechos Humanos envíe de inmediato al país un grupo de expertos para comprobar la calumniosa falsedad de la denuncia".

"También agregó más adelante, solicitamos porque las investigaciones se extiendan a los hechos ocurridos en abril de 1952 y noviembre de 1964, cuando el partido del entonces mandatario y ahora denunciante, estableció un trágico régimen de campos de concentración y permanentes violaciones de los derechos humanos".

CONSEJO DE SEGURIDAD

Querejazu informó también que nuestro país, hasta fin de año, continuará siendo miembro del

Denuncias de Allanamiento

El sector Universitario de Falange Socialista Boliviana a través de algunos de sus dirigentes, denunció que se produjeron algunos atropellos en domicilios de militantes de FSB. La denuncia concreta el allanamiento de la sede de los universitarios falangistas.

Los dirigentes falangistas Francisco Mercado y Tomás Molina, expresaron que creían que el 4 de noviembre concluyeron los métodos de represión y que lamentablemente lo sucedió en la tarde hoy.

A tiempo de retirarse, los campesinos escucharon fogosos discursos de sus dirigentes. Soliz señaló que la oligarquía jamás retornará al poder. Expresó que los campesinos "pisarán y pasarán por encima de FSB. El dirigente campesino dijo que los estudiantes universitarios y los catedráticos se dedican antes que estudiar y capacitarse, a la política. Señaló que estudiantes y profesores dijeron "El mono" cuando entró Paz Estenssoro; "El conejo", cuando lo hizo Siles a la Presidencia y cuando llegó el 4 de noviembre dijeron "Viva Barrientos" y luego gritaron "Abajo la bota militar, pensando que había llegado la hora de destruir la Reforma Agraria".

Juárez, de Cliza, destacó la

Consejo de Seguridad, en la posibilidad de que el presente Argentina ocupe el "El jefe de nuestra delegación, Fernando Ortiz Sanz, dijo de una posición de presente organismo, deberá pose senda vez las deliberaciones del Consejo el próximo de noviembre".

EL FUTURO DE UNCTAD

Considera Querejazu Calvo que la UNCTAD hoy se ha convertido en la hija pródiga de las Naciones Unidas y que los países que se pertenecerían por su pertenencia las perspectivas que ella era".

"Me atrevo a sostener que la UNCTAD hoy se ha convertido en la hija pródiga de las Naciones Unidas y que los países que se pertenecerían por su pertenencia las perspectivas que ella era".

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Preguntamos si nuestra sensación había mantenido conversaciones con representantes chilenos en una posible reunión de ciones diplomáticas.

Dialogo con Chile

Rodamientos

SKOBOL S.A.

POTOSI 862 TEL. 29545 10963 10964

CILINDRICOS
CONICOS
AXIALES
ESFERICOS
DE BOLAS

EL ESTOMAGO DEBE ATENDERSE

Muchas personas no le dan importancia al exceso de ácidos, malas digestiones, hinchura, dolores lentos y difíciles, lengua sucia, dispepsia y otros malestares, ignorando que estas dolencias e indigestiones pueden ser el principio de trastornos mayores. Evite males mayores y haga buenas digestiones tomando una cucharadita mediana de ULKAN después de las comidas o cuando sienta exceso de ácidos.

ULKAN PARA EL ESTOMAGO

SALUDO DEL CONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA A LAS FF.AA. DE BOLIVIA

EN SUS CUARENTA Y DOS AÑOS DE LABOR, LA FUERZA AEREA BOLIVIANA VIENE FORJANDO LA GRANDEZA Y EL BIENESTAR PARA TODOS LOS BOLIVIANOS UNIENDO LOS PUEBLOS HERMANOS DE BOLIVIA DE SUR A NORTE Y DE ESTE A OESTE.

EN EL DIA DE SUS GLORIAS, HOY 12 DE OCTUBRE, PRESENTO MI SALUDO EMOCIONADO A LA FUERZA AEREA BOLIVIANA, ANHELANDO PORQUE SUS ALAS LLEGUEN HASTA LA REIVINDICACION DE NUESTRO LITORAL.

La Paz, 12 de Octubre de 1965

Cnl. Av. RICARDO FIORILLO C.
Contralor General

SOBRE LA MEDITERRANEIDAD DE BOLIVIA HABLO AYER EN ONU EL DELEGADO FERNANDO ORTIZ SANZ

«Sin perjuicio de buscar por todos los medios que estén a mano, la restitución de la soberanía boliviana en el Pacífico, los bolivianos estamos atentos, junto con las Naciones Unidas, a la saludable evolución del pensamiento mundial contra el enclaustramiento», dijo ayer en la Vigésima Asamblea de las Naciones Unidas el Representante Permanente de nuestro país Fernando Ortiz Sanz.

La participación de nuestro delegado realizada en el recinto de la ONU, se hallaba contemplada en el debate general que se ha iniciado en aquel recinto.

Al referirse a la soberanía nacional, el Sr. Ortiz Sanz hizo un repaso a los antecedentes relacionados con nuestra asistencia a la Conferencia de Comercio y Desarrollo de las Naciones Unidas y la Conferencia de Plenipotenciarios para

discutir los problemas de tránsito de los países sin litoral.

«Concurrimos —dijo— a esa conferencia, por ser miembros de la Junta de Comercio y Desarrollo y por la convicción que nos asiste en sentido de que dicha conferencia era el primer paso, entre muchos, de los que deberán darse para el desarrollo de los países enclaustrados no resulte entorpecido por la voluntad unilateral de naciones de tránsito que, no contentas con disfrutar de la posición geográfica que las dotó con los caminos libres del mar, imponen directa o indirectamente una lesiva servidumbre al tránsito comercial resultante de la posición geográfica», además del mal subdesarrollo, las dificultades y humillaciones del enclaustramiento geográfico».

«Dijimos entonces y repetimos ahora que conforme va no es posible en orden de la libertad humana, imaginar esclavos con grilletes, tampoco esclavos con grilletes, en el plano de la libertad comercial, un concepto de naciones geográficamente enclaustradas, esclavizadas en su derecho de comercio y limitadas en su deber de desarrollarse por la voluntad unilateral de ciertos países de tránsito».

HOMENAJE A PAUL VI

Acción Sindical Boliviana solicitó también a las autoridades del gobierno y Comibol dispongan la inmediata suspensión de tales retiros que se cumplen por razones ajenas a la Ley General del Trabajo.

RESIDENCIA PARA SIETE CONFINADOS

CAMIRI 9 (ANF).— Desde esa ciudad se ha informado que las autoridades nacionales ya fijaron la residencia respectiva para los confinados de Sucre.

Según las mismas fuentes Andrés Martínez, Apolinar Mariflor, Severo Oblitas y Pascual Gamón fueron enviados a Charagua, mientras que Javier Huerta, Walter Mancilla y Valeriano Cuello permanecerán en Camiri hasta nueva orden.

JUICIO CRIMINAL EXTRAORDINARIO

CRURO, 9 (ANF).— Bajo características nada comunes se está desarrollando el juicio criminal contra el maleante y asesino Clemente Blacutt Mamani, alias «El Huaco», quien víctima aproximadamente a doce personas, entre ellas a seis ex-concejalas suyas en el curso de los últimos diez años.

Durante el proceso se ha podido advertir que existe una fuerte corriente en la opinión pública, según la cual Blacutt debe ser fusilado.

Min. Gobierno tomará medidas para que no siga reunión de dirigentes de FSB

El Ministerio de Gobierno adoptó las medidas necesarias para que la reunión de dirigentes de Falange Socialista Boliviana que se está llevando a cabo en la ciudad de Cochabamba, se suspenda inmediatamente. De esa manera, procurará que se cumplan las disposiciones del Estado de Sitio.

Según manifestó ayer el Ministro de Gobierno, Ten. Oscar Quiroga Torán, la determinación de Sitio abarcará a todas las organizaciones políticas del país, en procura de lograr un clima de tranquilidad que permita la pronta constitucionalización nacional. La decisión la hizo cuando se le consultó sobre las medidas que tomaría su despacho para evitar que en Cochabamba continúe el clima de incertidumbre creado la semana pasada.

En efecto, como consecuencia

de la determinación de FSB de efectuar en esa ciudad una reunión de dirigentes, campesinos adictos al MPCA y a la Junta Militar, anunciaron su determinación de movilizarse sobre la ciudad, para evitar que se efectue la reunión, aun cuando para ello tuvieron que utilizar la fuerza.

Ayer, el titular de Gobierno manifestó que esas acciones no tenían mayor trascendencia, pues los campesinos no tenían intenciones de cometer atropellos. Pero, de todas maneras, manifestó que el hecho de que se hubieran movilizó a la ciudad, portando sus armas —al igual que la manifestación de campesinos de la provincia Omavusa efectuada el sábado— significaba violación del Estado de Sitio y que, en el futuro, se procurará evitar que se cumplan manifestaciones similares.

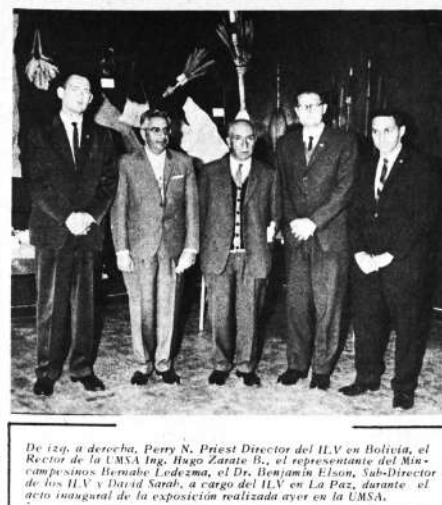
XXXII CAMPEONATO SUDAMERICANO DE TENNIS

EL COMITÉ EJECUTIVO ANUNCIA AL DISTINGUIDO PÚBLICO DE LA PAZ, QUE EL VALOR DE LAS ENTRADAS A LOS CAMPOS DEPORTIVOS DEL CLUB TENNIS "LA PAZ", "LA FLORIDA", SERA PARA LOS DIAS 12, 16 Y 17 DE OCTUBRE DE \$b. 25.-, CON EL DERECHO DE INGRESO LAS VECES QUE DESEE EL TENEDOR DEL SOLETO.

LOS DIAS 13, 14 Y 15 EL PRECIO DE LA ENTRADA SERA DE \$b. 10.-, CON IGUAL DERECHO.

La Paz, Octubre de 1965

LA DIRECTIVA



De izq. a derecha, Perry N. Priest Director del ILV en Bolivia, el Rector de la UMSA Ing. Hugo Zárate R., el representante del MOPU, el Sr. Benjamín Elson, Sub-Director de los ILV y David Sarat, a cargo del ILV en La Paz, durante el acto inaugural de la exposición realizada ayer en la UMSA.

Importantes descubrimientos revela el Instituto Lingüístico de Verano al celebrar su Décimo aniversario

Al celebrar su décimo aniversario el Instituto Lingüístico de Verano realizó ayer por la tarde una importante sesión en el Club de La Paz durante la cual se presentaron los principales descubrimientos lingüísticos de las lenguas vernáculas efectuados por un conjunto de más de sesenta expertos que se encuentran diseminados en todo el país.

Tres volúmenes con todo el fruto de sus investigaciones fueron entregados por la Dra. Matteson, Asistente Técnica de todos los investigadores, al Ministro de Asuntos Campesinos, Ten. Cnl. René Bernal Escalante, quien agradeció al Instituto por la labor científica, social y espiritual desarrollada entre los diferentes grupos sociales selváticos del país.

«A nombre del Ministerio de Asuntos Campesinos —dijo el Ministro Bernal— deseo rendir mi homenaje de gratitud y admiración al fundador de estos institutos, Dr. William C. Townsend y a la meritoria labor científica, social y espiritual que cumplen los apóstoles del Instituto Lingüístico de Verano en Bolivia».

El titular de Asuntos Campesinos afirmó, asimismo, que la Junta Militar, a través de su ministerio, ha brindado y continuará brindando todo género de cooperación y estímulo a esta institución que funciona satisfactoriamente en Bolivia desde el año 1955.

INVESTIGACIONES

Entre los descubrimientos más interesantes por las investigaciones del Instituto se mencionaron, los sonidos exóticos de la lengua movima, en un profundo trabajo presentado por el Dr. Roberto Jody, quien presentó un ejemplo de oración de frase larga del movima, de tanta complejidad sintáctica que, según sus propias palabras, «la famosa complejidad del idioma griego queda atrás».

La Dra. Matteson anunció, por

su parte, que la lengua de los chipayas que habita en el sur de Colombia está emparentada lingüísticamente con la de los mayas de América Central. Finalmente, Enrique Spent, en su discurso sobre «La matriz de las cláusulas quechua» y Joel Varkentin D., en su estudio sobre «La comparación de las matrices de cláusulas de quechua y aimara» manifestaron que la investigación lingüística, está demostrando en un plano científico, la semejanza estructural entre el aimara y el quechua.

La ceremonia fue honrada con la presencia del Dr. Benjamín Elson, Sub-Director General de los Institutos Lingüísticos de Verano con sede en California.

EXPOSICION EN LA UNIVERSIDAD

En el salón de honor de la Universidad Mayor de «San Andrés» se inauguró, ayer al mediodía, la exposición antropológica y lingüística del Instituto Lingüístico de Verano.

El Ing. Hugo Zárate Harau, Rector de la Universidad, dijo que «La Universidad se enorgullece de ser parte proponente de esta exposición a la que calificó de brillante, «realizada por misioneros americanos».

También hicieron uso de la palabra los señores Dornabé Ledezma, en representación del Ministerio de Asuntos Campesinos y Benjamín Elson, Subdirector de los Institutos. La exposición se clausurará mañana. Mientras tanto está abierta al público. Desde las 10 horas, se proyectan películas documentales que informan sobre las costumbres de los araos, baures, chachos, chipayas, eseejais, ignacianos, tonama-saramos, movimas, sirionós, tacanas y otras tribus perdidas en la inmensidad del interior del territorio boliviano.

REUMA CIATICA-LUMBAGO ARTRITIS

La acción de esta fórmula, por las propiedades terapéuticas de sus componentes, es analgésica y antiflogística, aliviando rápidamente el dolor y contribuyendo a la eliminación del ácido úrico depositado en la parte afectada. Esta fórmula, que se vende con el nombre de NEOREU, en jarabes, tiene también la ventaja de ser muy tolerada por el estómago.

Su tratamiento de artritis, reuma, dolores musculares y de espalda, ciática, lumbago y ha usado otros medicamentos, haber logrado resultados satisfactorios, pruebe las grasas NEOREU y quedará sorprendido de sus magníficos resultados.

N-2 ALIVIA Y ELIMINA EL ACIDO URICO

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA Convocatoria N° 10-65

Se convoca a propuestas para la provisión del siguiente material:

SOLERAS Y PERNOS PARA MOLINOS

El pliego de especificaciones técnicas y demás detalles, los interesados pueden recoger de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 40, piso Edificio Comibol.

La Paz, 11 de octubre de 1965.

Robert Gossweller Gerente Comercial.

Al Ing. MANUEL FRADE MENDOZA

ARAUCO PRADO CIA. S. A.

El señor René Pacheco Contreras que tenía a su cargo la atención mecánica de nuestras MAQUINAS MULTICOPIADORAS GESTNER, ha dejado de ser nuestro dependiente, por lo que sus servicios a nuestra clientela no son autorizados.

La Paz, 8 de Octubre de 1965

BANCO MUNDIAL OTORGARA CREDITOS PARA EDUCACION EN NUESTRO PAIS

El Banco Mundial de Reconstrucción y Fomento otorgará créditos para los planes educativos de nuestro país, a partir de la sesión correspondiente a 1966. De esa manera, los proyectos gubernamentales de refacción y construcción de locales escolares, además de una reforma integral de la educación boliviana, podrán contar con el financiamiento necesario.

Según explicó ayer el Ministro de Hacienda, quien retornó al país luego de haber asistido a la redmienda conjunta del Banco Mundial y a la del Fondo Monetario Internacional, en esas organizaciones existe predisposición favorable hacia Bolivia razón que permite abrigar esperanzas para que la ayuda extranjera pueda incrementarse en el futuro.

El titular de Hacienda Cnl. Carlos Alcoreza Melgarejo, visitó ayer a los Presidentes de la Junta Militar, con objeto de rendir un informe preliminar sobre los resultados de su viaje a México, donde se reunió el Fondo Monetario Internacional y a Washington, donde sostuvo conversaciones con representantes del Banco Mundial. El titular de Hacienda y el Presidente del Banco Central, son Gobernadores de nuestro país ante el Fondo Monetario Internacional.

PATRON ORO

En las reuniones del Fondo Monetario Internacional, se consideraron problemas mundiales. Allí, los países latinoamericanos estuvieron de acuerdo en que el Fondo cree una moneda «patron» para los países latinoamericanos. Además, analizaron el problema de la «liquidez internacional» (relacionada con las disponibilidades monetarias de la institución). Los dos problemas serán estudiados en detalle por los organismos respectivos del Fondo Mo-

netario y los informes respectivos, incluyendo recomendaciones, serán dadas a conocer en las asambleas generales del próximo año.

BUENA IMPRESION

El Ministro Alcoreza Melgarejo puntualizó que en el Fondo Monetario existe una muy buena impresión respecto a la situación financiera de nuestro país y, sobre todo, a la estabilidad monetaria. Hizo notar que los principales del

Fondo están satisfechos por la forma en que están siendo utilizados los créditos que esa organización otorgó para la construcción de la planta hidroeléctrica de Corani.

Por otro lado, el hecho de que la moneda boliviana no hubiera sufrido alteración durante varios años, sirve «de mucha propaganda» al Fondo Monetario Internacional, pues las unidades monetarias de otros países, están sujetas a constantes fluctuaciones.

Se fijó fecha de exámenes

Del 18 de este mes hasta el 15 de noviembre será el período de exámenes finales para todos los ciclos de la educación fiscal y privada, según acordaron ayer las autoridades educativas en reunión de los Directores Nacionales del ramo.

De acuerdo al calendario escolar, la Dirección Nacional de Educación estima que el período lectivo de 200 días hábiles será cumplido por los colegios particulares hasta el 27 de este mes. Los establecimientos particulares pasaron clases regularmente, sin intervenir en la huelga de maestros ni en los paros de labores decretados por los estudiantes.

En cambio, los establecimientos fiscales, pese a que según el Ministro de Educación cumplieron un año normal en comparación con años anteriores, no han completado aún el período lectivo prescrito por el Código de Educación. Hasta noviembre, en que será clausurado el año escolar, sólo habrán llenado un porcentaje del 90 por ciento —en algunos casos menos— del período de clases.

FECHA DE EXAMENES

Según han acordado las autoridades educativas, se ha aprobado el siguiente rol de exámenes:

Colegios particulares: ciclo primario del 18 al 23 de octubre; el ciclo pre-escolar dará exámenes en las mismas fechas. El ciclo secundario rendirá las pruebas finales entre el 25 y 31 de este mes.

Colegios fiscales: ciclo primario y pre-escolar del 3 al 7 de noviembre; ciclo secundario, del 8 al 15 de noviembre.

Los centros nocturnos de alfabetización rendirán exámenes entre el 25 y 31 de octubre. Los establecimientos profesionales, entre el 10 y 15 de noviembre.

Delegados de Pulacayo afirmaron que no permitirán el cierre de COMBOFLA

Las fuerzas vivas de Pulacayo, mediante representantes destacados a La Paz, han advertido que no permitirán el cierre de la planta industrial de COMBOFLA, porque ello significaría la cesantía de un centenar de obreros. Paralelamente, COMBOFLA ha solicitado la investigación de los motivos que han llevado a los extremos contrapuestos por la serie de denuncias y la campaña publicitaria de los últimos días.

COMISION DE PULACAYO

Representantes del Comité de Defensa de Intereses de Pulacayo de la Federación de ex-Combatientes, de los trabajadores de la Corporación Minera de Bolivia, Padres de Familia y de la Planta Industrial de Pulacayo, en visita realizada ayer a la Redacción de PRESENCIA, expresaron que se opondrán por todos los medios al cierre o paralización temporal de la planta industrial de COMBOFLA en Pulacayo, tanto porque ello significaría la desaparición de un frente de trabajo con más de un centenar de trabajadores, cuanto porque la actividad industrial boliviana sufriría un grave perjuicio y Pulacayo vería paralizado su progreso, determinado por el funcionamiento de una planta industrial.

Asecuraron al Cnl. Ricardo Castañón, denunciante de COMBOFLA de carácter de autoridad moral para sentar ninguna denuncia por que, afirman, no sólo no respondió en su cargo de agente rector de la mina, sino también por que no ha cubierto la nota de cargo que le giró COMBOFLA a la suma de \$b. 22.887,70 de acuerdo a Auditoría de USAID cuya copia fotostática exhibieron. Añadieron que, además, Ricardo Castañón ha sido declarado por todas las entidades de Pulacayo, persona no grata a la población al poner en riesgo la economía familiar de más de un centenar de obreros y de sus familias.

Refiriéndose a publicaciones de prensa contra COMBOFLA, indicaron que Castañón utilizó informes y documentos transcritos sólo parcialmente, en forma de cambiar el verdadero sentido de esos documentos, como se vendría a probar al revisar éstos tanto por la prensa como por cualquier persona interesada en las actividades de la planta industrial de Pulacayo. Respecto a la magnaria adquirida por esa planta, dijeron que su costo de \$us. 37.340 es bajo en relación a la calidad de ella, para cuya adquisición dijeron que se llamó a propuestas y hubo la autorización de la Contraloría General de la República, con firma del Inventario General en el acta de apertura de propuestas.

Finalmente, expresaron que al defender la estabilidad de la planta, atienden el pedido del Gral. teniente Barrientos Ortuño que, a tiempo de inaugurarla, instó a los soldados de Pulacayo a defenderla. También agradecieron a la Alianza para el Progreso por su cooperación al pueblo.

INVESTIGACION

PRESENCIA pudo conocer ayer en las oficinas del Comité Boliviano de Fomento Lanero, una nota dirigida al Ministro de Agri-

cultura en fecha 6 del presente mes, en que le comunica que ese día, ante publicaciones de prensa, ha resultado, dando curso a la sugerencia del Gerente, pedir con la mayor urgencia una investigación que establezca todos los aspectos controvertidos y que permita en forma terminante, un pronunciamiento sobre la veracidad del Forveto COMBOFLA y su conducción.

De otra parte, en el Libro de Actas 2, página 192, correspondiente a la reunión del Directorio de COMBOFLA, del 4 de agosto de 1964, se ve que el Dr. Urquiza, al hacer informe de su fiscalía y entre los puntos que critica, «hace notar que las or-

denes de Viaje de los Agentes son vistas por los interesados y no llevan al correspondiente informe. Refiriéndose a la calamina de Puerto Acosta, que se le estaba reclamando, informa que según comunicaciones que se tienen, ésta ha sido descargada en la casa particular del Cnl. Castañón, en Ulla Ulla, y que debe investigarse esta denuncia».

En la misma acta, se señala que «el Dr. Baldivieso hace ver que existen denuncias quejas sobre el Agente de Oruro que sería conveniente que se vea si a agosto de 1964, se ve que el Dr. Urquiza, al hacer informe de su fiscalía y entre los puntos que critica, «hace notar que las or-

LA NOTICIA DE PAULOVICH

Día de la Hispanidad

«Recordando el día del descubrimiento de América por los españoles, hoy se celebra el «Día de la Hispanidad». Entiendo por Hispanidad a una fuerza espiritual de hombres y de naciones formados gracias a las intersecciones españolas.

Yo soy un hombre de la hispanidad y creo haberme formado en base a las intersecciones españolas. Primero, en el colegio y más tarde en la dura escuela de la vida, cuando obediendo a la intersección de Chamberi, me los pasaba por las narices y me decía «¡OÍO!».

No hacía falta haber estudiado química para saber que aquello era amoníaco de la más alta calidad.

Sentí amor por España desde mi más tierna infancia, cuando era una guagua y no podía controlar mis desahos. Entonces, una día me castiga ella —coga mis palabras y con el acento más auténtico de Chamberi, me los pasaba por las narices y me decía «¡OÍO!».

En mi adolescencia me despertó un indigenismo bastante subido. Y como estaba en la edad del memo empecé a repetir muchas cosas que había escuchado en alguna parte, pero no sabía donde. Recuerdo que decía con una suficiencia que daba asquito: «¡Soy indio hasta los pelos y que mueran los españoles que mataron a mis abuelos a palos!».

En mi adolescencia me despertó un indigenismo bastante subido. Y como estaba en la edad del memo empecé a repetir muchas cosas que había escuchado en alguna parte, pero no sabía donde. Recuerdo que decía con una suficiencia que daba asquito: «¡Soy indio hasta los pelos y que mueran los españoles que mataron a mis abuelos a palos!».

En mi adolescencia me despertó un indigenismo bastante subido. Y como estaba en la edad del memo empecé a repetir muchas cosas que había escuchado en alguna parte, pero no sabía donde. Recuerdo que decía con una suficiencia que daba asquito: «¡Soy indio hasta los pelos y que mueran los españoles que mataron a mis abuelos a palos!».

Por eso amo a España y soy un hombre de la Hispanidad.

PAULOVICH.

XLII ANIVERSARIO DE LA AVIACION NACIONAL



MENSAJE DE LOS PRESIDENTES DE LA JUNTA MILITAR A LA FUERZA AEREA

Camaradas:

En el 42 aniversario de la Fuerza Aérea Boliviana, hacemos llegar a ustedes nuestro cordial saludo y admiración por la tarea sacrificada que desenvuelven en servicio de la Patria, sin medir riesgos de vida y tranquilidad personal.

Desde su organización inicial, la Fuerza Aérea Boliviana ha seguido un proceso de constante expansión, señoreando el territorio y los aires del país, vertebando las comunicaciones aéreas a la vez que cumpliendo funciones estratégicas, con dominio técnico del transporte aéreo militar y finalmente abriendo nuevas perspectivas para la organización de nuestras Fuerzas Armadas, probando el coraje de la juventud boliviana mediante el paracaidismo, valiosa conquista de los ejércitos modernos y expresión máxima del ejército boliviano.

En cerca de medio siglo, ustedes han levantado dignamente el nombre de la Patria, sirviéndola valiente y eficazmente en todos los planos de su actividad profesional, y acrecentando el prestigio institucional de nuestra Fuerza Aérea, que, en un país mediterráneo y de abrupta geografía como Bolivia, cumple una función dinámica y creadora a la vanguardia del progreso nacional.

Que las alas de Bolivia, resplandezcan de luz como la nieve de nuestras cumbres y que sus gloriosos Jefes, Pilotos y todo el competente personal que se agrupa bajo su simbólica divisa, sean siempre celosos guardianes de la integridad patria, caballeros del ideal y defensores del honor militar.

La Paz, 12 de octubre de 1965.

Fdo. Gral. René Barrientos O. Fdo. Gral. Alfredo Ovando C.



MENSAJE DEL GRAL. DE BRIG. AE. COMANDANTE DE LA FUERZA AEREA

En el XLII aniversario de la fundación de la Aviación Nacional hago llegar mi fraternal saludo a todos los componentes de la aviación civil y militar del país; aviadores, técnicos, personal administrativo y en fin a todos los que prestan su servicio desde las diferentes y complejas funciones de la Aeronáutica Nacional, formulando mis más fervientes votos por la feliz culminación en el común ideal de servir a la Patria y a nuestro pueblo, con toda nuestra devoción, honestidad y sacrificio.

Rindo también mi sentido homenaje a todos los que sacrificaron sus valiosas vidas en aras del cumplimiento del Deber. Mi homenaje y gratitud igualmente para los viejos servidores de la Aviación Nacional que forjaron paso a paso con nobles y valientes acciones la difícil tarea del vuelo en estas altitudes, tratando de abrir para la aviación nacional siempre un futuro promisor y quienes con su ejemplo nos legaron su valor y su mística en forma inextinguible.

Nosotros trataremos de nunca defraudar sus empeños y sus esfuerzos; tomaremos rumbos de acuerdo a la evolución técnico-científica para prevenir el porvenir de la Patria; no nos detendremos en todo lo que signifique progreso, desarrollo y seguridad.

La Paz, 12 de octubre de 1965.

Gral. Brig. Aé. Jorge Belmonte A.,



Alto mando de la F.A.B. Sentados, de izquierda a derecha: Armando Yoshida V., Gral. de Brigada Aérea; Jorge Belmonte Ardiles, Cnl. DEMA León Kollu Cuello. De pie, de izquierda a derecha, M. A. Juan Pezuela Ashby, Jefe de la Sección Primera del EMFA; Tte. Cnl. DEMA Heberto Olmos Rimbault, Jefe de la Sección Tercera del EMFA; Gral. de Brig. Aérea, Alberto Paz Soldán, Inspector General de la F.A.B.; Cnl. DEMA, Jorge Mulpartida M., Jefe de la Sección Cuarta del EMFA; Tte. Cnl. Hernán Moreno Roca, Jefe de la Sección Segunda del EMFA.

Mensaje del Jefe del Estado M de Fuerza Aérea, Cnl. DEMA L.

Al rendir homenaje al XLII Aniversario de la Aviación Nacional, invoco el profundo sentimiento de civismo de los Generales, Jefes, Oficiales, Suboficiales, Cadetes, Alumnos y Soldados de la Fuerza Aérea, que al cultivar esas las virtudes militares hacia la defensa de los sagrados de la Patria, los caros ideales de nuestra Institución, viven con el trabajo responsable y creador, a fin de que de conjunto siga siendo el baluarte del progreso de la F.A.B.

Que la Aeronáutica Boliviana recoja cada vez mejores frutos en su tarea de lograr constituirse en factor de la unidad y el desarrollo nacional, que sus institutos y cuadros crezcan cualitativa y cuantitativamente, que el prestigio y arraigo popular no sean jamás limitados.

En esta fecha de recordación histórica, me permito hacer a las autoridades superiores de aeronáutica, a la Aviación Nacional en su conjunto, mis mejores deseos de superación, res votos porque nuestras alas se desplieguen siempre en momentos de progreso, comprensión y fraternidad entre los de América.

Héroe Nacional Tcnl.

Rafael Pabón

El Tcnl. Rafael Pabón, nació en La Paz el 23 de Julio de 1903. Sus padres fueron Dn. Luciano Pabón y Dña. Carmen Cuevas. Estuvo casado con la señora Betty Elío.

El 4 de diciembre de 1932, piloteando una aeronave de marca Vickers "Scout" con motor Bristol de 450 H.P. Ubró el primer duelo aéreo en el cielo del Fortín Saavedra, cuando realizaba una de sus misiones en el espacio chaqueño.

Murió el 12 de Agosto de 1934 en el Fortín durante la Campaña del Chaco.

SALUDO DEL EX-INSPECTOR DE AVIACION DURANTE LA GUERRA DEL CHACO 1932-35

"Con profunda emoción cívica y patriótica, como ex-Miembro integrante de la Fuerza Aérea de Bolivia, rindo mi ferviente homenaje en el nuevo Aniversario que conmemoran las "Fuerzas Aéreas Militares de Bolivia", cuya brillante historia, en defensa de la Soberanía Nacional, se remonta a las épocas hazañas de la Campaña del Chaco, donde valerosos e intrépidos pilotos militares, escribieron las páginas más brillantes de la Aviación Militar de la Patria, en singulares combates aéreos, galardonando con sus victorias el prestigio de las Alas Bolivianas.

Hoy, la Fuerza Aérea de Bolivia, significa el pilar más fuerte de la estabilidad nacional e internacional y es la mejor garantía, para pensar que la Soberanía Territorial de la Nación, está bien resguardada, promueviendo a la Patria, su respetabilidad dentro del concierto de las Naciones de América.

Que en el cielo azul de la República, continúen dibujándose las siluetas majestuosas de las Fuerzas Aéreas de Bolivia.

PILOTOS MILITARES, SUBORDINACION Y CONSTANCIA!



La Paz, 12 de octubre de 1965
GRAL. BERNARDINO BILBAO RIOJA.- Ex-Inspector General de la Aviación Militar durante la Campaña del Chaco.

ALGUNOS ANTECEDENTES

El Gral. Bernardino Bilbao Rioja nació en el pueblo de Arampampa, Capital de la Provincia "Gral. Bilbao" del departamento de Potosí, el 20 de Mayo de 1895. Sus padres fueron Dn. José Bilbao Pastor y Dña. Andrea Rioja de Bilbao, "Mujer meritoria de la Guerra del Pacífico", enfermera de la Cruz Roja Boliviana. Su esposa fue la señora Dña. Phillis S. D. de Bilbao, fallecida el 25 de Noviembre de 1955.

Ingresó al Colegio Militar el 10 de Enero de 1912 y fue ascendido a General de Brigada el 22 de Diciembre de 1937.

Fue Jefe del Estado Mayor de Aviación del 17 de Mayo de 1939 al 10 de Agosto de 1939. Los libros y folletos publicados en Bolivia y España sobre temas de aviación y carácter militar, pasan de una docena.

El Héroe Nacional, General de Brigada Aérea Dn. Jorge Jordán Mercado, nació en la ciudad de Cochabamba el 14 de Septiembre de 1896.

Sus padres fueron Dn. Rafael Jordán y Dña. Encarnación Mercado.

De su matrimonio con la señora Emma Aramayo de Jordán nacieron sus hijos Germán, Mario y César Jordán Aramayo.

Tuvo destacada actuación durante la Campaña del Chaco, por la que se le declaró Héroe Nacional, junto al Tcnl. Rafael Pabón.

Falleció el 3 de Junio de 1955.



HEROE NACIONAL GRAL. DE BRIGADA AEREA, DN. JORGE JORDAN ME



PERSONAL DE LAS FUERZAS AEREAS, QUE IMPUSO EL DOMINIO DE LAS ALAS BOLIVIANAS EN EL CIELO DEL CHACO DURANTE LA CAMPAÑA DE 1932-35.

Cnl. Bernardino Bilbao Rioja.- Tcnl. Alfredo Santalla E.- Tcnl. Jorge Jordán M.- My. José P. Coello.- Cap. Claudio Moreno P.- Tcnl. Ricardo Rocha.- My. Luis Ernest R.- Cap. Luis Paravicini.- Cap. José M. del Carpio.- Cap. Manuel Inchausti.- Cap. Luis García B.- Cap. Jesús Mérida.- Cap. Juan A. Rivera.- Cap. Alfredo Pa-

checo.- ACAP. Leonidas Rojas.- Tte. Claudio A. López.- Tte. Jorge Torres Donoso.- Tte. Medardo Solares.- Tte. Juan Pando.- Tte. Alberto Paz Soldán.- Tte. Tomás W. Smith.- Tte. Raúl Ernest R. Tte. Luis E. Paredes.- Tte. Julio Saavedra.- Tte. Elías Belmonte.- Tte. Emilio Beltrán.- Tte. Alberto Alarcón.- Tte. Sinesio Mo-

reno.- Sbtte. Jorge Eulert F.- Sbtte. Ignacio Quiroga.- Sbtte. Fabián Monasterios.- Sbtte. Luis Solís.- Sbtte. Enrique Toro G.- Sbtte. José Ureña.- Sbtte. Luis Lavandez Sbtte. Abdón Vargas Soto.- Sbtte. José G. Chacón.- Sbtte. Ricardo Terrazas.- Sbtte. Armando Suárez A.- Sbtte. Armando Rengel.- Sbtte. Heracleo Melgar.- Sbtte. Al-

fredo del Río.- Sbtte. Humberto Robles.- Sbtte. Alejandro Robles Sbtte. Henry Bergaer.- Sbtte. Jorge Díaz de Medina.- Sbtte. Luis Tórrez Pascoe.- Sbtte. Telmo Romero.- Sbtte. Félix Mercado.- Sbtte. Froilán Mendizábal.- Sbtte. Carlos Larriú.

LOS QUE PROSIGUIERON EL

VUELO ETERNO HACIA LA PATRIA OFRENDANDO SUS EN ARAS DE LA PATRIA DURANTE LA GUERRA DEL CO.

Cnl. Ignacio Aliaga (CHD) Tcnl. Rafael Pabón.- Cap. ro Valle.- Elodoro Nery.- Alfredo Pascoe.- Tte. Alberto.- Tte. José D. Arzabe.- Aurelio Roca Lladó.- Tte. Lazo de la Vega.- Sbtte. N. Rojas.- Sbtte. Mario Calvo.- René Dorado.- Sbtte. José A. M. Sol.- Serafín Camacho.- Germán Cortés.



Jefes, Oficiales y personal técnico de Transportes Aéreos Militares



Grupo Aéreo de Combate. Su Comandante es el Mayor de Aviación Mario Salinas Nier.



Grupo aéreo de Abastecimiento y Mantenimiento de las Fuerzas Aéreas Bolivianas.



Politécnico Militar de Aeronáutica. El Teniente Coronel Roald de la Vega, es su Comandante.

INFORME DE ACCION CIVICA

La Fuerza Aérea Boliviana en su propósito de llegar no sólo en vuelo a las aldeas fronterizas más alejadas de los centros de población llevando el aliento y esperanza, también se ha hecho partícipe de la gran obra de proporcionar la salud a las zonas afectadas por las enfermedades mediante el empleo de sus aviones-ambulancias y efectiva ayuda en la erradicación del analfabetismo en la población rural construyendo escuelas para los niños campesinos.

Dentro de este programa de justicia social que representa Acción Cívica a cargo de las Fuerzas Armadas de la Nación y apoyada por "Alianza para el Progreso" que con un alto espíritu humanitario fue ideado por el Presidente Kennedy, la Fuerza Aérea ha construido en el período de 1964-1965 la cantidad de 15 escuelas rurales en las siguientes localidades:

Achocalla, Tahuapaca, Huartizuyo, Chojfacoillo, y Tipunani en el Departamento de La Paz;

Junacas, Yesera y Orozas en el Departamento de Tarija;

El Palmar y San Juan en el Departamento de Santa Cruz;

San José, Huertamayú, Koochi y Charamoco en el Departamento de Cochabamba, e Ivóvi en el Departamento del Beni.

Estas escuelas compuestas de: un aula, una vivienda, 2 letrinas y su jardín, están dotadas de todas las comodidades y mobiliario necesario tanto para los alumnos como para el maestro, que indudablemente han de asegurar un progresivo desarrollo de la instrucción, con el material didáctico que también se ha proporcionado a cada una de ellas.



Esta es la Escuela de Achocalla, una de las quince escuelas construidas por la Fuerza Aérea en beneficio de la educación del campesinado.



Soldados de la Fuerza Aérea en los trabajos de preparación de escuelas.



Las actividades deportivas del personal de FAB han conocido varias batallas este año. En el grabado aparece el campeón de fútbol Independiente ALAS que este año obtuvo el campeonato en la División Primera de Ascenso. El próximo año jugará en la Primera "B" Amateur.



El directorio del Club Alas. Está presidido por el Cap. de Av. Natalio Morales y por su Vicepresidente Tte. Jaime Zegada.



Equipo de Vólibol ALAS. Este año conquistó el título de campeón invicto en la división Primera de Ascenso. El flamante campeón jugará en Primera Amateur el próximo año.

FUERZA AEREA DE BOLIVIA

Gral. Brig. Ae. ALBERTO PAZ SOLDAN POL

En ocasión de celebrarse el 12 de Octubre el aniversario de la fundación de la Aviación Militar de Bolivia, me es grato dirigirme a todos y cada uno de mis camaradas de las Fuerzas Armadas de la Nación y a mis conciudadanos para hacerles llegar algunas inquietudes aeronáuticas que palpitan hoy en los corazones de todos los componentes de la Fuerza Aérea de Bolivia.

Corresponde al Congreso Nacional de 1916, sancionar la Ley mediante la cual fue creada en el país la Escuela Militar de Aviación, luego más tarde, el 12 de Octubre de 1925 en homenaje a la Flesta de la Raza y con la llegada de la Misión Aérea Suiza, comienza a levantarse la Fuerza Aérea Boliviana articulada en sus tres pilares fundamentales: Aeródromos, Aviones y tripulaciones aéreas.

La Fuerza Aérea Boliviana se encontraba orgánicamente retrasada con respecto a sus hermanas del Continente. En sus comienzos supo de triunfos que le dieron renombre porque había superado aquello que parecía imposible, con frágiles aparatos superaron en vuelo altiplánico las inviolables alturas de las eternas nieves del Illimani, Mururata, Huaina Potosí y Illampu. Fueron aviadores bolivianos quienes en

un gesto de epopeya sobrevolaron por primera vez las cumbres de Los Andes. En el oriente boliviano se utilizó el avión en reemplazo de las carretas tiradas por bueyes, demostrando así el aprendizaje que sentía para vincular fraternalmente las regiones más alejadas del territorio nacional.

De aquella época hasta hoy, la Fuerza Aérea Boliviana ha sido campo de sublimes sacrificios, quizás por eso quedamos extasiados y olvidados el deber de trabajar cada vez más por nuestro engrandecimiento y pese a tanto sacrificio de los que ofrendaron su vida guiando por los cielos de la Patria las alas tricolores, tuvo que operarse lentamente en Bolivia el adelanto técnico aeronáutico que permitió el vínculo de unión de nuestro pueblo y que fue el factor principal de su adelanto y progreso.

Nuestra gran familia Fuerza Aérea de Bolivia crece en solidaridad humana y para aquellos que rindieron la vida por Bolivia, reservamos hoy las palabras de agradecimiento que confirmamos la magnitud de su recuerdo. Magnífica es la tradición de nuestra epopeya por frecuentes sagorías forjadas por frecuentes sacrificios para mejorar el servicio del insipiente vuelo mecánico,

jalonando grandes heroísmos y progresos.

Recuerda la Fuerza Aérea Boliviana desde aquella época la memoria de pilotos que inmolaron su vida en aras del porvenir aeronáutico; entre los que sobresalen el Capitán José R. Alarcón, de la época antigua y el General Jorge Jordán Mercado, último de los mártires que ofrendaron su vida en vuelo rutinario del servicio, como el más grande y gallardo héroe de la Guerra del Chaco que fuera hasta su muerte hábil conductor y jefe máximo de nuestra Fuerza Aérea. Solo el apremio del tiempo me impide rememorar uno a uno a los aviadores inmóviles en el cumplimiento de su deber, siendo satisfactorio subrayar que en nuestra Patria, cada día crece la pasión por el vuelo y existe latente la noble ambición de elevarse siempre más alto.

La historia de la Guerra del Chaco nos recuerda también de los combates aéreos sobre Bermejo, Kilómetro 7, Nahapaya y

desarrollados, encontramos la muestra todavía atrasada, en otros países la aeronáutica se mide en términos de aviación convencional, de retropropulsión y espacial. Nosotros tenemos una aeronáutica que corresponde al primer grado de adelanto aeronáutico, esperamos que se supere esta etapa de transición en los años próximos gradualmente de manera que se opere el progreso que reclama la actual era aérea. Según el doctor York, la Fuerza Aérea moderna estará encargada de los viajes espaciales articulada con aviones cohetes para explorar las fronteras del espacio cósmico. Y al respecto, ya vienen introduciéndose ideas ambiciosas pero todavía lejanas de operaciones militares en el espacio sideral.

Razón tenía el General Mitchell de la F.A. de los EE.UU. cuando decía: "No existe lugar en el mundo que esté inmune a la influencia de la Aviación. Las nuevas fuerzas que han nacido afectarán la estructura política, social y económica de las naciones".

El concepto del aislamiento geográfico protegido por las distancias ha desaparecido; ahora, no es necesario que dos países enemigos tengan límites comunes para poder combatir. Con la velocidad y el alcance de los aviones, una nación puede atacar a otra en cuestión de horas y minutos con la sola condición que los objetivos estén sobre el planeta sin importar su longitud y latitud; me refiero a los jóvenes universitarios para que comprendan los problemas aeronáuticos de paz y de guerra, porque ha de hacerla inexcusablemente cuando se la imponga como instrumento de paz, porque impide por su fortaleza y por la justicia de las causas que defiende que la guerra estalle.

La vida moderna reclama armonía y perfecto entendimiento entre la política y la aeronáutica, entre el Poder Aéreo y el Poder Terrestre, entre lo militar y lo civil y entre la universidad y el campo de vuelo.

Las fuentes de poder de la Fuerza Aérea que formamos se generan de la realidad misma en que vivimos y cuantos rasgos se manifiesten en su estructura orgánica, no podrán ser arbitra-

rios sino reflejo fiel de lo que es la estructura social.

Los rasgos doctrinarios de organización, táctica, estrategia y logística aérea deberán guardar armonía en su aspecto estrictamente castrense, a aquellos fines que de acuerdo a las posibilidades económicas, persigue el Estado, lo contrario sería inoperante.

La Fuerza Aérea Boliviana, como componente de las Fuerzas Armadas de la Nación, es una Entidad social que pide al aviador que vuele y combata en el aire con pericia y valor y que se sacrifique por el bien colectivo para que su pueblo gane el poder o para que conserve el que tiene.

A lo Maquiavelo podríamos decir que son cimientos indispensables de todos los estados, las buenas leyes y las buenas Fuerzas Aéreas, y como aquellas nada pueden donde faltan estas y como allí donde hay buenas Fuerzas Aéreas por fuerza hay buenas leyes. Por todo aquello dicho, podríamos añadir que por la cooperación de todas las instituciones alcanza el Estado la vía de la fecundidad, contribuyendo a ello en su cuota la Fuerza aérea.

(Pasa a la página 10)

HOY-CINE MEXICO-HOY

En el Día de la Raza el más grandioso programa de los mayores éxitos de taquilla.

MATINEE DOBLE Hs. 15.00 p.m.

LAS LUCHADORAS CONTRA LA MOMIA con Lorena Velásquez
DINAMITA KID con Wolf Rubinskis, lo mejor que se ha filmado en el Box

TANDA DOBLE Hs. 18.15 p.m.

LA BANDIDA con María Félix en colores prohibida para menores.

LAS LUCHADORAS CONTRA LA MOMIA

NOCHE DOBLE gigante

DINAMITA KID, el box como nunca
LA BANDIDA María Félix en su mejor película



HOY EXITO! Cine "AVENIDA"

JUEVES GRAN ESTRENO

INGRID BERGMAN - REX HARRISON
ALAIN DELON - GEORGE C. SCOTT
JEANNE MOREAU - OMAR SHARIF
SHIRLEY MacLAINE

TODO SUCEDE EN...

El Rolls-Royce Amarillo
(THE YELLOW ROLLS-ROYCE)



CINE UNIVERSO

DISC. CONCIBO
Pad. 18888

UNA PELICULA QUE ESTA A LA PAR DE SU TITULO!

GIGANTE



LA LUCHA A MUERTE POR DOS IMPERIOS Y UNA BELLA MUJER!

COLOSAL!

¡ROMANTICA!

¡DRAMATICA!

CON:
ELIZABETH TAYLOR

ROCK HUDSON

JAMES DEAN

HOY CINE 6 DE AGOSTO

SOLO DOS FUNCIONES

Matinée Hs. 15
Tanda Hs. 19

Hoy Cines

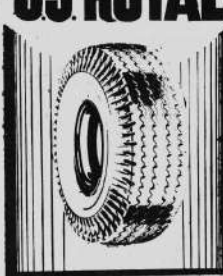
6 DE AGOSTO

Telf. 2-3829.- Horario especial.
Sólo DOS FUNCIONES - Matinée Hs. 15 y Tanda Hs. 19.- En tecnicolor. **GIGANTE** con Elizabeth Taylor, Rock Hudson y James Dean. Actualidades mundiales No. 40.- Precios Matinée 3.10 y 3.60 Tanda 3.60 y 4.30

ABAROA

Telf. 10252.- Matinée, Tanda y

US ROYAL
LAS UNICAS GARANTIZADAS



INTERMACO
Y AGENCIAS
EN EL INTERIOR

Noche.- Estreno. **LA ESCUADRI-LLA LAFAYETTE** con Tab Hunter. Actualidades mundiales. Precios Matinée 1.60 y 2.60 Tanda y Noche 1.60 y 2.70

UNIVERSO
Telf. 12660.- Matinée hs. 15. Tanda Hs. 18.15 y Noche hs. 21.15 "BECKETT" con Richard Burton y Peter O'Toole. Precios: Matinée, Tanda y Noche Platea \$b. 5.00 Matinée, Tanda y Noche Mezzanine \$b. 6.00

MONJE CAMPERO

Telf. 2-3333.- Matinée, Tanda y Noche estreno: **LOS LANCE-ROS NEGROS**, con Mel Ferrer & Yvonne Furneaux. Precios: Matinée 3.00 - 2.50; Tanda y Noche 3.50 - 3.00

PRINCESA

Telf. 2-9821.- Matinée, Tanda y Noche estreno: **LA MANO ASE-SINA**, con Margaret Rutherford y Arthur Kennedy.- Precios: Matinée 3.00 - 2.50; Tanda y Noche 3.50 - 3.00

PARIS

Telf. 2-9704.- Cerrado por re-facción.

MURILLO

Telf. 11647.- Matinée doble: **WA-TUSI**, y **EL HOMBRE DE RIO**, con Jean Paul Belmondo, en tecnicolor.- Tanda y Noche: **EL AN-GEL DE LA MUERTE**.- Precios Luneta 2.50 - galería 1.50

"S C A L A"

Telf. No. 23535.- Matinée Tanda y Noche **"OPERACION HAREM"** con Shirley MacLaine.- Apta para todo público. Además Noticiero Nacional No. 8 **"AQUI BOLIVIA"** Precios: Matinée \$b. 3.10 y 3.60 Tanda y Noche \$b. 3.80 y 4.30

TESLA

Telf. 23803.- Matinée Doble **"LA LEY DE LOS 6 TIROS"** y **"HER-CULES Y LOS 3 CHIFLADOS"** Tanda y Noche **"EL MAGNIFICO CORNUDO"** con Claudia Cardinale y Hugo Tosca.- Matinée Pla-tea \$b. 3.00 Mezzanine \$b. 3.50 Tanda y Noche \$b. 3.50.-Mezzani-ne \$b. 4.00

MIGNON

Telf. 25144.- Matinée y Noche Dobles **"CICATRICES DEL AL-MA"** y **DONA PERFECTA**.- Pla-tea \$b. 2.00.- Galería \$b. 1.50

"MEXICO"

Telf. 2-5867.- Matinée Doble.- **"LAS LUCHADORAS CONTRA LA MOMIA"** con Lorena Velásquez y Armando Silvestre y **"DINAMITA KID"** con Wolf Rubinskis.- Tan-da Doble.- **"LAS LUCHADORAS CONTRA LA MOMIA"** y **"LA BAN-DIDA"** con María Félix.- Noche Do-ble.- **"DINAMITA KID"** y **"LA BAN-DIDA"** Precios: M. T. N. \$b. 3.00 y 2.00

(Viene de la página 5)
rofano y de valor. Es verdad po-sitiva, confirmada por la historia de que la española es raza de héroes, y de que sus hijas, las repúblicas americanas, igual que la Madre Patria, son capaces de llevar a cabo las empresas más audaces y las obras más gigantes-cas. Así ha confirmado la histo-ria de siglos de adversidad y grandeza por las que han pasa-do los pueblos del Nuevo Mundo. También por ello podemos afir-mar que si grande es la raza de los descubridores y heroico su temple, igual es la fuerza de esta hija que vive en el corazón de América, como viril herede-ra de esa raza de valientes, la que con herencia de esa sangre, con sangre de ese pueblo y como pueblo de esa raza está formada por la fusión de dos sangres. San-gre de dos grandes imperios. El

ROXY

Matinal: **LOS BARBAROS INV-DEN LA TIERRA Y FRENTE A LAS BALAS**.- Matinée: **EL HJO DEL CORSAJO ROJO Y GO-LIATH CONTRA LOS BARBAROS** Tanda y Noche: **BARBA AZUL EL VERDUGO Y ODIOS QUE MA-TAN**.- Precios: Matinée 2.60 T. y N. 2.70.- Precios Matinal \$b. 0,90

TRIANON

Telf. 21320.-Desde las 14 horas funciones continuadas.- programa doble: **BUENOS DIAS MAESTRO** y **EL DIARIO DE MI MADRE** con; Marga Lopez y Roberto Cañedo.

LA SALLE

Matinée **"LOS CAÑONES DE NA-YARONE"**. Además **DIJOS AN-MADOS** y **CORTOS INSTRUCTI-VOS**. COLON

Telf. 23477.- Matinée - Tanda y Noche doble.- Estreno en tecnicolor **BARU EL HOMBRE DE LA SELVA** y **Claudia Cardinale EST-HER Y EL REY**- Matinal, para el mundo infantil **BUCK ROGERS INTERPLANETARIO**. Serial com-pleta. AVENIDA

Telf. 25400.- Matinée **"BARU EL HOMBRE DE LA SELVA"** en tecnicolor.- Tanda y Noche **"BA-RU EL HOMBRE DE LA SELVA"** con Ana Bertha Lepe.-Precios: Matinée 2.50 - 2.00 T. y N. 3.00 2.00

BOLIVAR

Telf. 25051.- Matinal **"ALAKA-ZAM EL MAGO"**.- Matinée **"4 A-GENTES DEL DECORON"**.- Tanda y Noche: **El audaz film "EL DIA-BLO Y LOS 10 MANDA-MIENTOS"** con Alain Delon. Pre-cios: Matinal 1.00 - 0,50 y Matinée 2.00 - 1.50 T. y N. 2.50 - 2.00 LA PAZ

Telf. 23842.- Matinée, Tanda y Noche: **GRAN ESTRENO: "HOGAR DE ENSUEÑO"** con Gary Grant, Myrna Loy y Melvyn Douglas.- Precios: Matinée \$b. 3.00.- Tan-da y Noche \$b. 3.50.

MIRAFLORES

Matinée doble: **LA PRINCESA Y EL PLEBEYO** - PRIMER RE-BELDE.- Tanda y Noche: **LA PRIN-CESA Y EL PLEBEYO**.- Matinée \$b. 2.00.- Tanda y Noche \$b. 2.50

Imperio de los Reyes Católicos, donde jamás se ponía el Sol, y el Gran Imperio de los Incas. La primera representada por el pen-primera representada por los co-dón de Castilla, con los colores reales; y la otra, donde fulgía el difano Sol de los colores del Koriwifhala, con los colores del arco iris y de la kantuta, la flor de la Tierra que ha demos-trado en mil ocasiones que por-tras venas corre la mezcla de esas sangres. Tierra llena de bondad, cuna andina, hospitalaria, glorio-sa nido de guerreros, de ilustres paladines y de patriotas dignos representantes de una fusión de herencias coronas para orlar la enseña sacrosanta de la Patria.

Por ello y por mucho más, no podemos olvidar a España, porque eso sería olvidar nuestra propia historia; no podemos dejar de amar a la Madre Patria, porque sería tanto como, malqueremos a nosotros mismos; porque la san-gre que palpita en nuestros cora-zones es la misma que dejaron los peninsulares; no podemos ol-vidarla porque estamos ligados en la sangre, y porque los dos imperios tuvieron siglos de pu-sión en los que levantaron mis-terios, viviendo bajo el mismo cie-elo, lleno de esperanzas seculares y formando ambos la sacra his-toria americana.

Las pertenencias que un día fue-ron de la Península, y converti-das con el tiempo en florecien-tes naciones, reconocen a Espa-ña como madre, ante la que se encuentran unidos por los indivi-duales lazos de los mil caros sentimientos que creó la trian-gla del idioma, de la religión y de la sangre. España la tierra de los antepasados, siempre gran-de y única desde aquel memora-ble 12 de octubre en que arran-có a los horizontes infinitos la realidad americana, imponiendo el entrocamiento de los pueblos que en estos días conmemo-ran su glorioso aniversario.

Revisando la historia de aque-llos días, recordamos que con la venta de las joyas de la Reina fueron resueltos los gastos del viaje increíble. El 17 de abril se selló el acuerdo entre el marino iluminado y los Reyes Católicos, emprendiendo aquel su viaje ha-cia Palos y La Rábida para apa-rejar las carabelas y hacerse a la mar el 3 de agosto, fecha me-morable en los días del hombre.

Después de larga navegación iniciada en Palos, al amanecer del 12 de octubre el marino Ro-drigo de Triana, que pertenece a la tripulación La Pinta gri-ta "¡TIERRA!". Las naves en esos momentos se deslizan como tres blancas gaviotas, con las velas hinchadas de orgullo, se deslizan suavemente hasta que se distin-gue con claridad el vaedor de una isla maravillosa. Se embar-ca Colón con varios de los tri-pulantes en botes, ataviados con sus mejores trajes; el Almiran-te lleva su manto escarlata y el pendón real de Castilla; llegan a la orilla y éste es el primero en saltar a tierra. Todos caen de rodillas para dar gracias al Supremo Creador por compensar con tal suerte todos sus afanes.

Ahí, en ese instante, en ese preciso momento de la Historia nace el descubrimiento, y nace la conquista y también el Día de la Raza.

FUERZA AEREA DE BOLIVIA...

(Viene de la página 9)
desempeñar su función rectora en el proceso de nuestra civili-zación porque a ella le corres-ponde el importante papel de vi-nulación en el proceso de agluti-namiento y cooperación de todos los núcleos sociales distribuidos en nuestro dilatado territorio na-cional.

Para que la Fuerza Aérea que formamos no se divorcie de las clases sociales que la alimentan no sea en la acción ineficaz y en lo material solo aparatos, para que esa armonía exista, deben mejorarse los Cuadros de Mando y el Jefe, esos Mandos necesarios porque la complejidad de la téc-nica aérea así lo exige, por eso deben buscarse de estrechar los vínculos entre la institución aérea y la sociedad. El Jefe y los Cuadros de Mando no deben igno-rar que en nuestro día existen muchos problemas sociales que afectan a las creencias, a la eco-nomía, a las necesidades y a los fines del desenvolvimiento social.

La Fuerza Aérea Boliviana es una institución arraigada en nues-tra sociedad y nuestra sociedad se vea en ella con sus virtudes y defectos, con su mentali-dad y poder creador, la Fuerza Aérea Boliviana no sólo es efec-tiva, sino es la empresa fecun-da en el proceso de la consoli-dación, de la seguridad y de la defensa nacional. Tampoco se le quiere dar a la Fuerza Aérea la calidad y el vigor de una estruc-tura orgánica muy superior al medio adecuado en que vivimos y a nuestras propias posibilida-des, porque el Poder Aéreo nues-tro no puede ser poderoso nigran-de como corresponde a los gran-des estados, porque siendo peque-ños y pobres también nuestro Po-der Aéreo proporcionalmente se-rá pequeño y sencillo, pero no po-ese hemos de renunciar a la tenencia de un Poder Aéreo con arreglo a nuestras posibilidades.

¡Acción!.. ¡Perfidia!.. ¡Romance!..

LOS LANCEROS NEGROS

¡SANGRE Y ODIO EN EL DRAMA DE DOS HERMANOS QUE MILITABAN EN BANDOS ENEMIGOS!



¡LUCHA A MUERTE EN LAS PRADERAS DE LA POLONIA DEL SIGLO XII

Tecnicolor - Superscope

MEL FERRER - LETICIA ROMAN
J. PAUL CLAUDIO - LORELLA DE LUCA

HOY - CINE MONJE CAMPERO

En recuerdo de los años en que...
pila al IV centenario de...
brimiento de América...
sieron en España...
que acontecimiento...
Maura, Presidente...
Madrid, hizo el Pro...
en los siguientes...
siendo el descubrim...
mérica, el acontecimi...
yor trascend...
de la Nación...
pos. Que la España...
voicó sobre el contin...
tico el valor de su...
la fe de sus sacerdo...
ceptimos de sus...
tar para la civiliza...
sa herencia en que...
las naciones...
...
...
rio del Descubrimie...
rica este Real Decre...
"Fiesta Nacional" el...
bre con el nombre...
DE LA RAZA".

De esta misma...
septiembre, das...
Real que S.M. la Reina...
firmó en el...
de Santa María de la...
el que ordena a la...
presentación de proy...
que perpetúen la festi...
como homenaje a la...
Cristóbal Colón.

Con estas pocas...
nes que nos dicta el...
de gratitud no adere...
lo que levanta hoy la...
de los pueblos de la...
ca, que alegres flame...
de la Raza en toda...
del Continente y que...
rumor de fiesta en...
razones, al mismo tiem...
papados en la fe de...
del valor y de la...
antepasados, la r...
se reúne en esta fiesta...
zo de fraternidad...
con la Madre España.

"PAX HISPAN"

(Viene de la página 5)

ticas permanencia...
bilo; ni en esa oportu...
otra alguna, y si algu...
bo, que es poco pro...
cargó el mismo de...
Hombre de misterio...
Almirante!

Si las opiniones de...
rosos biógrafos en m...
tos diferentes han...
criterio de los invest...
rece manifestarse...
corde, y es el que...
misterio de que se...
da - del que han q...
monios contemporá...
que quiso estar en...
de sus días, aún pa...
de la intimidad!

Simbólicas resul...
ves de la hermosa...
construida ex pro...
lito de los sentid...
navilla de las mar...
¿cómo había sido...
cuando Boadill el...
no habría "como...
do? "Esas llaves...
la espada de la fe...
final del drama de...
y una vez que destr...
patrio quedaba la...
a abrir para la...
que tuvo, los...
da de los hijos de...
florecientes imperio...
tiente que hoy se...
del destino de un...
tinado - América, y...
o Colombia.

Ahora por el est...
gradual y contro...
de paz en nuestros...
lles y selvas yamo...
liones de la Fuerza...
Bolivia de oriente...
septentrion a medio...
el territorio nacional...
misiones de Acción...
La configuración...
nuestro vasto y acci...
torio, cortado por...
turales, con reduci...
rrestres y fluviales...
nicaciones y marít...
más que a ningún...
rrir al empleo de la...
ra resolver los pro...
municaciones y seg...
nal y acaso un día...
nos del enclaustram...
se debate la medita...
liviana.

Nuestras unidades...
Aérea operan venci...
los de carretera...
por las lluvias; salva...
sin puentes, desde...
Dios hasta el Pico...
lando regularmente...
de soberanía y seg...
desde los pantanos...
hasta los bañados...
viendo recursos...
materiales desde...
Noroeste y de las...
que borden n...
hasta estas altitud...
Este día clásico...
ponentes de la Fuerza...
Bolivia, rendimos...
naje significativo...
píritu de nuestros...
curadores remarc...
la importancia de...
la aérea que formamos...
des posibilidades...
la grandeza de la...
fra en las alas...
mas caras esperan...
y resurgimiento.



TRIUNFO DE NORMA BAYLON.- La gran tenista argentina superó a la chilena María Barría en dos sets. En la foto, saluda a su oponente, que no la exigió a fondo.

El equipo juvenil perdió dos puntos ante team colombiano

En la Copa Mitre 1 a 1 con chilenos

Las victorias obtenidas por Julio Fernández y Javier Valle por el torneo de la Copa Harten -y el punto logrado por Gorostiaga ante la ausencia de Patricio Cornejo, por la Copa Mitre- fueron el saldo favorable a la representación que ayer estuvo desafortunada en la mayoría de sus compromisos del XXXII Torneo Sudamericano de Tenis. El contraste que más se sintió fue la derrota de Benavides y La Serna frente a la pareja Velasco y Amaya de Colombia, por el certamen de la Copa Bolívar.

En lo que respecta a las representaciones extranjeras se destacaron las victorias logradas por las argentinas Baylon y Morán sobre las chilenas María Barría y Sonia Berrios, por la Copa Osorio.

DERROTA CON COLOMBIA

En la competencia donde mayores posibilidades se había dado a la representación nacional, se tuvo que lamentar ayer una derrota por dos a cero frente a Colombia. Ramiro Benavides y Marcelo de la Serna fueron superados por la Copa Bolívar, por la pareja Velasco y Amaya.

Nunca habíamos visto actuar a los jugadores nacionales como lo hicieron ayer. Ramiro Perdió por 7/5 y 6/2 luego de un cotejo donde no cumplió como acostumbra.

Benavides jugó primero nervioso, después con desconfianza y finalmente desesperado. Arriesgó muy poco y procuró una acción, por lo general, defensiva. Prefirió el juego largo, pero sin violencia y en varios pasajes, especialmente con los globos, facilitó la acción de Velasco. Al final, desesperado, no pudo controlarse cediendo frente a un jugador que supo aprovechar oportunidades. Velasco mostró grandes condiciones. Lució juego efectivo y estuvo casi imparable en las volées y en los reverses violentos. Los sets se definieron por 7/5 y 6/2.

La Serna, tuvo un desempeño casi similar al de Benavides y fue visible también su desconcierto cuando las cosas apremiaban. El colombiano jugó con confianza y estableció marcadores de 6/4 y 7/5.

TRIUNFOS BOLIVIANOS

Eduardo Gorostiaga logró el primer punto para el team nacional, en la Copa Mitre, ante la ausencia de Patricio Cornejo que no se presentó. En el otro match de singles Omar Pabst superó en todo sentido a Raúl Argandoña derrotándolo por 6/0, 6/3 y 6/0.

Julio Fernández, luciendo mucha seguridad y confianza en su juego derrotó a Carlos Peña del Ecuador, en el torneo de la Copa Harten, por 7/5, 5/7 y 6/1. El otro punto para el equipo boliviano fue conseguido por Javier Valle que superó a Billy Wright de Ecuador por 7/5 y 6/0.



OMAR PABST.- Representante chileno en la copa Mitre, se impuso fácilmente a Raúl Argandoña de Bolivia, ganando el primer punto para su equipo en esta copa.



DERROTA DE BENAVIDES.- Ramiro Benavides, que aparece con el colombiano Velasco, perdió su primer compromiso por la copa Bolívar por 4-6 y 5-7.

El Sudamericano y sus escenarios

Insistimos en la necesidad de que las últimas fechas del XXXII torneo sudamericano de tenis, se disputen en las canchas del Sucre Tennis Club en la Avenida Busch, para facilitar una mayor asistencia de público. Además la mayor capacidad de la cancha oficial del Sucre permitiría mayores recaudaciones. Esperemos que los organizadores hagan eco de esta sugerencia, sobre todo para la comodidad del público.



BAYLON.- La gran tenista argentina Baylon es seria candidata a obtener el título en la Copa Osorio.

Programa para la quinta fecha del Sudamericano

CLUB DE TENNIS LA PAZ

MIERCOLES 13 DE OCTUBRE DE 1965.

CANCHA OFICIAL

COPA BOLIVIA

10 M. Serna - R. Benavides vs J. Velasco - J. Amaya
Bolivia Colombia

COPA OSORIO

11 N. Baylon - R. Giscafré vs M. Barría - S. Berrios
Argentina Chile

COPA MITRE

15 E. Gorostiaga-R. Benavides vs O. Pabst - P. Cornejo
Bolivia Chile

20 E. Zuleta - F. Guzmán vs T. Koch - L. Adam
Ecuador Brasil

CANCHA No. 4

10 N. Herrera-M. E. Cárdenas vs A. Cowan - V. Cáceres
Bolivia Perú

COPA BOLIVIA

11 R. Figueredo - L. Tavares vs F. Gellidemeister-J. Esquep
Brasil Chile

CANCHA No. 10

10 B. Wright - C. Peña vs J. Valle - Z. Zbinden
Ecuador Bolivia

11 R. Cano-H. Romani vs F. Musalem-L. Guzmán
Argentina Chile

CANCHA No. 13

15 R. Giscafré - G. Morán vs D. Gellidemeister-L. Musalem
Argentina Chile

COPA COLOMBIA

15 R. Giscafré - G. Morán vs D. Gellidemeister-L. Musalem
Argentina Chile

Tomás Koch derrotó a Guzmán y Zuleta ganó al brasileño I. Adam

Ecuador y Brasil lograron a un punto, anoche, en la jornada de la cumplida en el Club de Tennis La Paz. Los dos países disputaron la segunda rueda del torneo por la Copa Mitre y su clasificación para las finales de la competencia depende de lo que pueda acontecer en la tercera.

TRIUNFO DE KOCH

En un brillante encuentro y de trámite intenso, Tomás Koch, logró una meritoria victoria frente al ecuatoriano Francisco Guzmán. El encuentro se definió tres sets y el brasileño logró los marcadores de 6/3, 6/2 y 8/6.

Los dos rivales expusieron notables condiciones a momentos repletos de gran calidad, y el público, al término del encuentro, entregó con un prolongado aplauso la labor desplegada por los dos rivales.

VICTORIA DE ZULETA

En un encuentro sumamente disputado y que tuvo más de dos horas de duración, Eduardo Zuleta tuvo que apelar a todos sus recursos para doblegar a Iarte Adam y lograr el punto por el cual Ecuador empató las posiciones con su rival Brasil.

(Pasa a la página 4)



GRACIELA MORAN.- La zurda tenista argentina se impuso a la chilena Sonia Berrios por 3-6, 6-3 y 6-4, ganando el segundo punto para su equipo en la copa Osorio.

Chile.....2. Ecuador...1

LIMA (ESPECIAL).- La selección chilena de fútbol se clasificó para la rueda final del campeonato mundial, al derrotar por 2 a 1 al equipo de Ecuador. La primera etapa terminó 2 a 0 a favor de los chilenos. El puntero izquierdo Leonel Sánchez a los 15 minutos y el entreaque derecho Marcos a los 40 de la primera etapa, fueron los anotadores para Chile. El primer gol fue un violento tiro a un ángulo y el segundo, en palomita, de cabeza.

En la segunda etapa, los ecuatorianos reaccionaron y llevaron la mejor parte, pero la defensa chilena se mostró firme para contener los muchísimos ataques rivales. Sobre el final, el juego fue brusco y el juez argentino Roberto Goycochea determinó la expulsión del ecuatoriano Spencer a los 38 minutos por violento foul al defensor chileno Donoso. A los 44 minutos, descontó Ecuador por intermedio de Gómez, y poco después terminó el partido.

Recaudación: 1.766.150 soles. Asistencia: 44.864 personas.



TRIUNFO BOLIVIANO.- Billy Wright y Javier Valle, de Ecuador y Bolivia, Ganó el nacional ganando un punto valioso en la copa Harten.

Brasil ganó el certamen latinoamericano de boxeo Team boliviano ocupó último lugar.

RIO DE JANEIRO, 12 (AP).- Brasil se clasificó campeón latinoamericano de boxeo amateur y Chile subcampeón.

En el trigésimo torneo latinoamericano que finalizó anoche los representantes de Brasil sumaron 39 puntos, seguidos por los de Chile con 20; Argentina 14; Uruguay y Venezuela 13; Perú 6; Paraguay 2 y Bolivia sin puntos.

En su última sesión, el congreso del torneo decidió que el próximo campeonato correspondiente al bienio 1967/68 se efectúe en Santiago de Chile, donde se trasladará la sede de la confederación latinoamericana.

Buenos Aires un torneo extraordinario.

Los ganadores individuales del torneo aquí: Mosca: Raimundo Santos (Brasil), Gallo: Jorge Barcia (Chile) y Avelino Pene (Venezuela), ambos con una derrota. Liviano: Augencio Almeida (Brasil), Pluma: Alfredo Rojas (Chile) y Alfredo Marciano (Venezuela), ambos con una derrota. Welter Junior: Luis Cabral (Argentina) y Luis Reyes (Uruguay), ambos con una derrota. Welter: Santiago Fernández (Brasil), Mediano Ligero: Nelson Gómez (Brasil), Mediano: Luis Fabri (Brasil). Semipesado: Getulio Bueno (Brasil). Pesado: Luis Faustino Pires (Brasil).



GRAN VICTORIA.- Julio Fernández, obtuvo la mejor victoria nacional de ayer al superar al ecuatoriano Carlos Peña por 7-5, 5-7 y 6-1. El equipo realizó gran performance ayer.



WHISKY

USHER'S

COBANA

La mejor de lo mejor



Un artefacto que le dure toda la vida

FRIGIDAIRE

Un producto de GENERAL MOTORS

VUELVE EL CLASICO DEL FUTBOL PACEÑO

ESTA TARDE COTEJARAN STRONGEST Y BOLIVAR



OTRA VEZ EN EL CLASICO. Los celestes volverán a enfilar esta tarde a sus tradicionales rivales en el partido clásico del fútbol paceño. Existe gran expectativa por este cotejo que se disputará en Miraflores.

Bolivar y The Strongest, clásicos rivales de nuestro fútbol volverán hoy a enfrentarse en el Estadio Hernando Siles, en el número principal del festival organizado por el Comité Olímpico Boliviano.

EL PARTIDO

El hecho de que Bolívar se haya clasificado ya campeón del certamen de "B" es uno de los principales motivos de atracción para la jornada de esta tarde. Otro motivo de sumo interés es que la escuadra "académica" iniciará el partido incluyendo en sus filas a Ugarte, Mena, Santos y Edgar Vargas. Otrora piezas fundamentales en la constitución "celeste" como un reconocimiento a sus servicios y con el propósito de al cabo de 15 minutos, otorgarles condecoraciones y diplomas como homenaje especial.

Por su parte, los "atrigados" se han preparado intensamente. Es sabido por todos que cualquiera sea la situación de los dos rivales, la disputa del "clásico", tiene un valor especial y con ese propósito, en la cancha se tiene que rendir al máximo.

Bolívar jugará esta tarde con el mismo plantel del sábado, aunque debutará el jugador paraguayo Alberto Insaurralde, en la plaza de centrodelantero. En The Strongest no hay mayores novedades.

Al margen del match, se anuncia antes del partido diversos actos, confundiéndose entre ellos las presentaciones de las reinas departamentales que competirán al título de Reina del Deporte Nacional.

GANO ECUADOR

La representación ecuatoriana consiguió anoche dos nuevas victorias por la Copa Mitre, al derrotar a Eduardo Zuleta a Julian Vankerkoven y Francisco Guzmán a Raúl Peralta.

Con esas dos victorias, los ecuatorianos totalizaron cinco puntos en la primera rueda del certamen, Argentina no consiguió ninguno. Eduardo Zuleta derrotó por 3 a 0 a Vankerkoven con los marcadores de 6/3, 6/0 y 6/4. Por su parte Fernando Guzmán venció a Peralta por 6/4 6/3 y 6/3.

XXXII CAMPEONATO SUDAMERICANO DE TENNIS

EL COMITE EJECUTIVO AL XXXII CAMPEONATO SUDAMERICANO DE TENNIS, SE COMPLACI EN ANUNCIAR AL DISTINGUIDO PUBLICO DE LA PAZ QUE:

DE ACUERDO CON LA DIRECCION GENERAL DE TRANSITO, SE HA DISPUESTO UN SERVICIO PERMANENTE DE GONDOLAS DE LAS LINEAS "COPACABANA" "I" Y "II", IDA Y VUELTA, A LOS CAMPOS DE JUEGO DEL CLUB DE TENNIS "LA PAZ" EN LA FLORIDA, COMO TAMBIEN SERVICIO NOCTURNO DE SUBIDA UNA VEZ TERMINADAS LAS COMPETENCIAS DEL DIA, DURANTE TODO EL TIEMPO QUE DURE EL XXXII CAMPEONATO SUDAMERICANO DE TENNIS EN DICHS CAMPOS DEPORTIVOS, ES DECIR DESDE EL DIA MARTES 12 HASTA EL DIA DOMINGO 17 DEL PRESENTE INCLUSIVE.

La Paz, Octubre de 1965

LA DIRECTIVA

4a. fecha se cumple hoy en La Florida

El siguiente es el programa de la cuarta jornada del Campeonato Sudamericano de Tennis que se cumplirá hoy en los courts del Club de Tennis La Paz, en La Florida.

COPA OSORIO			
Hs. 9	Nelly Herrera vs Ada Cowan	BOLIVIA	PERU
Cont.	Maria E. Cárdenas vs Virginia Cáceres	Bolivia	Perú
COPA HARTEM			
Cont.	Javier Valle vs Billy Wright	Bolivia	Ecuador
	Julio Fernandez vs Carlos Peña	Bolivia	Ecuador
COPA BOLIVIA			
Hs. 14	Luis F. Tavares vs Federico Gildemeister	Brasil	Chile
Cont.	Reno Figueroa vs Juan Esquep	Brasil	Chile
COPA CHILE			
Hs. 8 30	Marcelo La Serna vs Jaime Amaya	Bolivia	Colombia
Cont.	Ramiro Benavides vs Jairo Velasco	Bolivia	Colombia
COPA ARGENTINA			
Cont.	Maria Ibarra vs Norma Baylon	Chile	Argentina
	Sonia Berrios vs Graciela Moran	Chile	Argentina
COPA PARAGUAY			
Hs. 14	Patricio Cornejo vs Eduardo Gorostiaga	Chile	Bolivia
Cont.	Omar Pabst vs Raul Argandoña	Chile	Bolivia
COPA MITRE			
Hs. 19.30	Francisco Guzmán vs Tomás Koch	Ecuador	Brasil
Cont.	Eduardo Zuleta vs Iarte Adam	Ecuador	Brasil
COPA COLOMBIA			
Hs. 15	Doris Gildemeister vs Raquel Gisicfré	Chile	Argentina
Cont.	Leila Musalem vs Graciela Moran	Chile	Argentina

Nuevamente el Sucre Tennis Club fue escenario de otra vuelta del campeonato Sudamericano de Tennis. Completaron la serie de los primeros partidos por la copa Mitre, Bolivia-Perú, donde ya está clasificada Bolivia por los tres primeros puntos. Ayer en el primer partido Víctor Araujo jugó con Giacomo Sacerdote, perdiendo ante éste por abandono en el quinto set, cuando se cumplía el quinto game y la cuenta favorecía al peruano por 3-1 y 40/30 y se habían cumplido 2 horas y 10 minutos de juego. Al cuarto set, estando 2-2, Araujo sintió los síntomas de calambre en el muslo y en los dedos del pie derecho, lo que deter-

minó un menor rendimiento para definir el set que pudo ser suyo, porque su juego había logrado más solvencia. Al siguiente game se acentuó el malsuavizándose momentáneamente el partido. Como es de rigor, nadie puede atender al jugador cuando se realiza el partido. Pero con gesto simpático, G. Sacerdote fue hasta Araujo y lo atendió con masajes en el muslo. Este set lo ganó el peruano con facilidad, sin esfuerzo. Y finalmente el partido por abandono de Araujo, a pedido del "coach" en ese instante, Gustavo de Rada. El arbitro dio el triunfo a Sacerdote, consiguiendo así Perú el primer punto.

EL PARTIDO

En los primeros games, Araujo se mostró inseguro de su juego, cediendo a la iniciativa de Sacerdote, que estuvo firme. Pero a la mitad de la cuenta del set, levantó su accionar igualando el marcador, pero ya el peruano estaba seguro de sus golpes y cerró a su favor por 6-4. Una faz diferente tuvo el segundo set. Confiado de su pulso, Araujo estuvo resuelto y consiguió amplia ventaja por 6-1. Siguió en el mismo ritmo hasta el final del set siguiente que también lo ganó, esta vez, por 6-4. A esta altura se produjo un descanso que no correspondía. Terminó el tercer set y no el cuarto, donde si era admisible el descanso. Es posible que ese enfriamiento haya ocasionado el calambre en los músculos de Araujo. La cancha se encontraba en buenas condiciones de rayado, no había otra razón. Para el cuarto set, todo fue adverso para el nacional, sin querer desmerecer el juego del peruano.

ARGANDOÑA - ACUÑA

El último partido por copa Mitre entre Bolivia y Perú, correspondió jugar en individuales a Raúl Argandoña de Bolivia y Alfredo Acuña del Perú. Sólo se cumplió un set, que lo ganó Acuña por 8-6 y en el segundo llevaba ventaja Argandoña por 3-1, momento en que llegó la hora límite (18.30).

El juego de ambos fue bueno en todo sentido. Argandoña, que tuvo la oportunidad de presentarse por estar definida la serie, demostró mucho de su valer. Grandes recursos para el juego del tenis ante un adversario de peso, como lo fue Acuña, al parecer con más confianza en relación al partido anterior.

POSICIONES

COPA MITRE

Bolivia	Pts 3
Perú	" 1
Ecuador	" 0
Argentina	" 0

COPA CHILE

Brasil	Pts 4
Bolivia	" 1

COPA COLOMBIA

Chile	Pts 5
Argentina	" 5
Brasil	" 0
Bolivia	" 0

COPA BOLIVIA

Colombia	Pts 3
Argentina	" 2
Brasil	Pts 5
Paraguay	" 0



ACUÑA-ARGANDOÑA.- El partido entre ambos, no terminó ayer. Se cumplió un solo set, que fue ganado por Acuña por 8-6. Argandoña llevaba ventaja por 3-1.

LOS RESULTADOS DE LA FECHA DE AYER: TENNIS

Los siguientes son los resultados de ayer, en la tercera jornada del XXXII Campeonato Sudamericano de Tennis.

COPA BOLIVIA

Modesto Vásquez (Argentina) venció a Jaime Amaya (Colombia) por 6-3 y 6-2. Jairo Velasco (Colombia) doblegó a Tomás Lynch (Paraguay) por 6-0 y 6-3. Eliminados: Argentina y Paraguay.

COPA MITRE

Giacomo Sacerdote (Perú) ganó por abandono a Víctor Araujo (Bolivia) en la quinta vuelta de los siguientes scores: 6-4; 1-6; 4-6. El cotejo entre Raúl Argandoña (Bolivia) y Alfredo Acuña (Perú) se suspendió para hoy, luego de ir ganando el peruano por 1-0. Eliminados: Perú y Argentina.

COPA CHILE

Vera Cleto (Brasil) se impuso a María E. Cárdenas (Bolivia) por 6-3 y 6-0. María Barba Díaz (Brasil) ganó a Virginia Cáceres (Bolivia) por 6-1; 3-6; y 6-1. Eliminados: Bolivia.

COPA COLOMBIA

Raquel Gisicfré (Argentina) se impuso a Vera Cleto (Brasil) por 3-6; 6-4 y 7-5. Eliminados Brasil y Bolivia.

COPA BOLIVIA

Varones. Remo Figueroa (Brasil) venció a Carlos Linares (Argentina) por 6-1 y 6-0. Luis Tavares (Brasil) se adjudicó la victoria por 6-1 y 7-5.

COPA COLOMBIA

Carlota Velasco (Bolivia) cayó ante Patricia Rivera (Chile) por 6-1 y 6-4. María Gildemeister (Chile) venció a M. Querandieri (Argentina) por 6-1 y 6-4.

HOY GRAN PARTIDO DE FUTBOL

UNA NUEVA EDICION DEL CLASICO DE TODOS LOS TIEMPOS

BOLIVAR

Flamante Campeón

THE STRONGEST

Bi-Campeón Profesional

Todo el Pueblo de La Paz debe asistir a este gran encuentro que además de ser tradición del deporte paceño, beneficiará al deporte todo, pues de la recaudación dependerá que nuestra delegación deportiva asista como es debido a los Juegos Bolivarianos.

Preliminar a cargo de representantes de los colegios Bolívar y Ayacucho

NO FALTE - PRECIOS POPULARES

NO FALTE - PRECIOS POPULARES